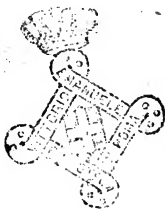


4

L A
BERNARDA.





LA
BERNARDA
COMEDIA
Rusticale

TRADOTTA
DA GIVLIO CESARE
ALLEGRI

Accademico Rauuinato,



In Bologna per Costantino Pifarri all' Insegna di
S. Michele. 1703, Con lic. de' Superiori.



P E R S O N A G G I

Che parlano.

Amore in abito rusticale. Prologo.
Galiez fiol d'Barba Smon, mros d'la
Brnarda.

Grguor fiol d'Barba Valent, mros
dla Minghina.

Ballin ragazhez fradel dla Brnarda.

Brnarda fiola d'Barba Plin.

Minghina fiola dla Zè Lzadra surel-
la d'Saluador.

Saluador fradel dla Minghina, mros
dla Drathia.

Drathia fiola d'Barba Valent.

Barba Plin Stanghin Maffar, Padr
dla Brnarda, e d'Ballin.

Barba Valent Bruscon Magnan padr
dla Drathia, e d'Grguor.

Barba Smon Mingarel padr d'Galiez
Zè Lzadra Stampina madr d'Salua-
dor, e dla Minghina.

Sardon, e } Villani.
Surblezz }

*La scena si rappresenta nella Campa-
gna del Comune di Cereto.*

6
P R O L O G O .

Amore in abito rusticale.



D *Ala Celeste Sfera,
Oue lieto dimoro,
Dibattendo le penne
Al mio voler' eguali,
Me quì sceso vedete occhi mortali.
Dopo auer' infiammato
D' alto amoroso foco i Numi eterni,
Che ne' lor petti ancor sentono il foco,
E prouan le mie piaghe,
Fui dalla mia scruera Genitrice
Senza ragion battuto, e castigato
Di fallo non commesso,
Onde colmo di sdegno
Hò lasciato quel Regno,
E risoluto son di non tornare
A quei celesti alberghi,
Insin che vendicato
Non son d' un tanto oltraggio
Contro di chi fù causa
Di torto così espresso,
E in questo mentre
Trarò l' ore, e i miei giorni
In queste care, e fortunate piaggie:
Non*

Non più qual Dio d'Amore,
 Ma come un Villanel rustico, e vile,
 Vedran, vedran li Dei,
 Vedrà la Madre mia (za,
 Quanto vaglia il poter della mia for-
 Poiche lungi da loro aurò valore
 Di sommergere in Lete
 Quel soursmano ardore,
 Onde sentina il Ciel felice Amore,
 Qui frà bifolchi innamorati, e vaghi
 Di care Pastorcelle
 Condurrò la mia vita,
 Farò nascer' Amor da rozzi petti:
 Scoccherò l'arco mio,
 Attenderò le fiamme, oue giammai
 Non fù scintilla d'amoroso affetto,
 Farò nascer' in breue
 Frà questi abitatori,
 Quando sperato men, cari Imenci,
 Si vedrà per ogni speco
 Ad onta vostra, o Dei,
 Per tante gioje risonar' ogn' Eco,
 Coteste merauiglie
 Si leggeranno sempre in varie guise,
 In tronchi, in piante incise.
 Eternerò il mio nome
 Col trar viue scintille
 Da i cori di macigno,
 A cui d'Amore è la cagione ignoto,

*Apparirà , che il faretrato Arciero,
A cui nulla resiste ,
Oggi vedrassi umile in questo loco
Ascosamente oprar l'arco, e lo strale,
E le catene , e il foco .*



*V. D. Franciscus Aloysius Barelli Cler. Reg.
S. Pauli , in Metropol. Bonon. Pœnitent.
pro Eminentiss. & Reuerendiss. Domino
D. Card. Boncompagno Archiepiscopo, &
Principe .*

Reimprimatur .

*F. T. A. Manganoni Vicarius Gen. S. Officij
Bononia .*

ATTO PRIMÒ

SCENA PRIM A.

Galiez solo.

A Cred cert, ch' quand' a nascì mè,
ch' al gran Diaul s' ptnaua la
cò, perche a son più dsgratià,
ch' n' n' è tutt l' dsgrati j infem. A i'
hò brigà a innamorarm, e pò a i' hò dà
in t' vna Raghezza, ch' m' vol piez,
ch' n' vol la Chiozza al Nibi; e pr zun-
ta i la vol in maridar: e mi hò in t' al
stomgh vn tal brusor, ch' ai n' intò a
vna Furnas da pgnatt: a cred dal cert,
ch' al mie cor sippa duintà vn brasen,
ch' al sent ben mè, ch' l' è impres, es as-
pett mò, ch' al s' vaga a poc a poc dis-
fazzand, e d' cagar d' rstizz, e dal car-
bon. O Amor mullezz fiol d' vna por-
cà; m' hat mò tirà dritt? hat mò sauù
aiustar al Balstrin? vet mò st' m' hà ac-
colt? st' m' hà cunz pr l' fest? guarda mò
ch' la nott a possa ma frar i' vuocch? Ch'
ma son a zazer pr durmir, am cmenz a
dmnar, es vò tant drie, ch' d' tiedi am
lieu, es m' viest, es vagh fuora malai-
pand quì, e quì; e cm' a in fò più a son
sempr più dsprà d' pfer mà armliar al
cor dla mia Brnarda più dur d' un gia-
ron, ed' l' Ancuзн dal nostr Frabb. Al
mie amor l' è vers d' lie acmod è a vler

A ;

ben

ben a vna masegna, l' parol hin acmod
 frè a cridar inienz a i prà da Sala: al sò
 volt l' è acmod fre a guardar zò pr vna
 Val brusà: l' lagrim hin cm'è adaquar vn
 pal seceh: i suspir hin acmod fre a su-
 spirar d' drie a vna Nus: l' prsient hin
 cun lie acmod is buttiessn in tal Mar.
 Vnguanezz ni purteia dal Spigon verd-
 gai, ch' la n' al voss? Vn' altra botta ni
 cumpreia dal bel Sguazzaron, ch' iera
 stà un dì, e vna nott in t' al casset d' An-
 zipress d' miei Zeia, ch' al mnaua vn vli-
 mient da far adrizzar vn mez atturpià?
 ch' la m' al buttè in t' vn füssà ch' an s' è
 ma psù attruuar, e sempr da l' hora in zè
 l' è stà più attusgà in vers d' mè, ch' n' n' è
 vn magariass, ò vna vipra auilnà. O pr-
 eh' è mort la Zè Prpetua d' Scandara,
 ch' andieua in vsbilia pr' art d' la Agi-
 mantia, es haueua vn Spirt Aiarin ligà
 in t' vn Burgott da Clumb; ch' lai dieua
 da bcar d' la sment d' Lin, ch' ai scappiè
 fuora d' un bus d' la clumbara, e lie mors
 di dspiafer. S' li füss pur, ch' ai vrè far
 far vna malia da farla andar in d' l' gud,
 e tgnirm drie da pr tutt sti sintier. A vrè
 ch' lai ficchies in t' al cor tant i punti-
 ruo, ch' al parefs vn piumazol d' Agoc-
 ch, ò vn Rizz Purzlin. Mo al n' è zà nianc
 ver la mie bella Brnarda, ch' ai pfess
 vder tant mal; an pre atturlarar, ch' al
 pianzess quij vecchin, ch' lusin piu d' la
 Stella Diana! ò ch' al vgnefs smort quel
 maslin più clurid di Fiappin, ò ch' al s'

arghnefs quel mintin, ch' par vna mela
 musabò, ò ch' al s' sturzes quel buccin
 vlios, rofs, e dolz, più ch' n' n' è vn alba-
 rell d' Muscardin. Mo cun ch' parla-
 mi s' ngun m' sent? Prèhe foia sti lami-
 tuori s' an zè ch' m' ascolta? S' atturu
 mà vn dsgratià cm' a son mi? E' impfibil
 ch' stà cosa hapa da durar a st' mod?
 Hoia mi da campar a stà fuoza? Mo
 msier nò, l'è miei à murir, e dlibrars da
 sta passion, e pò far l' miè vindett cun
 sta cagnazza cm' a son mort, e saltari a-
 dos cun al me spirt, e sgauagnarla molt
 ben, e trattarla acmod l'am tratta mi. Sì
 ch' a vuoi morir, mai duo, in bona fè sì,
 ch' a vuoi finir stà dsprtà. Sù Galiez fà
 bon anm. Mò stà, ch' lum è questa? ch' è
 mo quest, ch' vien à darm fastidi adess,
 ch' a iera d' vena d' murir? L'è mi j ch' a
 m' arpiatta quì in st' fufsà fin' à tant, ch' al
 sippa passà, e pò turnar à far quel ch' à
 i hò in t' al pensier.

SCENA SECONDA.

Ballin ragazzo con la Lanterna.

O Brnarda? Brnarda? vnuiet, vien
 à cà, ch' mi Par t' aspetta. L' è
 ben granda, ch' mi n' possa atturuar
 qustiè. Dond diaul s' ella ficcà. Mi
 Par vol, ch' la viegnà a cà a manuar l'
 robb da purtar a vendr al mrcà a Bazan,
 es vol ch' ai vaga anca mi, es m' hà fatt

liuar in ienz di, ch' a son anch infunià,
 mò quest n' importa, prche haueua pur-
 mess a Grguor d' liuarm a bun' hora, e
 vgnir quì, e quànd' al pensa ch' la sia in
 cà, l' è andà vie, es tocca mò mi andar
 nutghiend a cercarla, ch' siè pur maldett
 ch' in vless hauer d' l' furell, e messm d'
 stà fatta, ch' l' hà al trentapara adòs.
 S' a fufs più grend, ch' an son, ai vrè dar
 tant bastunà, ch' ai vrè insgnar mè d' an-
 dar fuora d' cà da st' hora senza lizièn-
 zia. A l' hò creà a cà di Bnuozz, di
 Mazzant, di Sgarz, di Tint, di Rampin,
 di Fusaruo, di Sart, di Biaua, di Vrsun,
 di Tursan, di Griffun, di Galaurun, di
 Martiè, di Rubin, ch' dianl soia mi
 squas da pr tutt st' Cmun, es ne mà stà d'
 pùibl ch' alla possa taruar. La lum s'
 finiss, es ni vdrò gozza a turnar a cà.
 Sò dann, mi n' la vuoi più cercar: l' è
 ch' an vuoi più andar al Mrcà, es n' vuoi
 più far nient. S' mi Par brauarà, a sò
 posta, ch' ai daga la colpa a lie, ch' è
 vna manigolda, ch' n' vol far s' n' a sò
 mod. Al pre anch' esser, ch' la fufs tur-
 nà a cà, e mi stiefs quì a cinquantar. A
 voi andar via in ienz ch' la lum s' finiss.



S C E N A T E R Z A.

Galiez solo.

CHiacchiarin, ch' t' puost affugar,
 n' al mò dit? Al mò chiarlà? Dou
 pò esser andà qustie da qust' hora? Mo
 prch' vuoia andar cercand mi i fatt suo?
 S' a hò puruà tutt quel, ch' s' pò pur-
 uar ast Mond, prch' la m' vuoia ben,
 es è stà tratt' via vgn cosa. Ohime, ch'
 dutor è quel, ch' a sent? Ch' passion?
 Am sent prupriament schiupar. Oh
 Strell. Oh Luna, cm' havi fatt lum la
 nott quand a son andà pianzand la mie
 mala fortuna, a prissi pur essr per testi-
 moni s' ai hò fatt più lagrm per lie, ch'
 n' staren in t' al masnadur d'Barba Sab-
 badin Valarian: a v' aringretij dal fur-
 uisi ch' a m' havi fatt fin adess, prche da
 quì inienz a n' i frò più, prche a vuoi
 murir. Mo acmod faroia a murir s' an
 son ma mort? es n' sarè da qua cò m'
 cm' nzar. Oh s' m' vgnespargli fleur, o
 al fluss, o al madron, che m' partieffin
 via in t' vn tratt. Ahò pora, ch' an tur-
 uarò la vie d' murir mi, s' an zè qualch'
 vn ch' m' insegna. Mo s' a m' am naz-
 zies n' murireia? A t' al cred, ch' ai hò
 semper sintu dir, ch' am nazza vn Can,
 ch' al mor. Diaul falla, ch' an sippa a-
 quist anch' di voma. Mò chi m' farà mo
 al survisi, ch' l' è d' nott, e ngun passa?
 Al

Al bsugnarà ch' a m' al fazza da mie,
posta lù; Mo an sò mo far, pian al frà
miei, ch' a m' impicca. Taruò, dou' è la
corda? A m' andarè a buttar zò da vna
mì, mo an n' è mistier da far al bur, e
quel ch' è piez, a patifs d' barbai. S' am
vstiniefs mò d' tignir frà la bocca, e n'
arfiadar? Al busgnarè pur murir s' a
crpiefs; mò a n' harè tanta pazienza. A
i vrè Barba Valent lù, al Magnan ch' da
i punt a i Tieft, ch' m' in mtefs sie, ò ott
alla bocca, ch' a quel mod alla sbrigarè.
An sarè nient, prch' arfiadarè pr d' sot-
ta. La più bella frè star senza manzar,
e auanzar quel da cà. Mò al frè pò
vrgogna dal Parintà, ch' as dses ch' a
fuss mort d' la fam. Oh prche n' hoia
vn poc d' tosg inzuccherà da tor, ch' a
farè vna mort dolza. Mò an iè nè zuc-
car, nè tosg, nè Magnan, nè corda ne al
cancar ch' m' scana, ch' hoia da far? A
son pur al gran minchion, a i hò quì
miegh al mod da snirla, es vò cercand
al du in d'spar. S' am ficc st' Pistules
in la panza n' muriroia? Cancr al vuo-
ia, al murrè ben anch' vn hom d' stant'
ann. L' è st' Pistules lù, ch' è la chiau dal
zuogh, ch' aurirà l' v's dal stomgh, es
v'srà fuora la passion, e la mort intrarà
dent, es frà al manc vna mort da Suldà.
Al par mò, ch' an m' sappa metter a dar
a sangu fred. S' al m' vgnefs pur stizza.
Mò ch' più bella stizza vuoa d' questa,
s' an poss viur a st' mod? Ofs pur;

Adià

Adiè Brnarda , au las camp : aruderz
 fufsà : a vò tieza , am part stalla : an m'
 vdrì più Caur : a starì senza d' mi Pie-
 gur : an v' guardarò più Vacc : a m' ar-
 cmand Parient, Amigh, e Cumpegn; e
 prche a vuoi murir ins'al fresc, au las
 anca vù mie pagn. Ti caplett, ch' m'
 scufau capell, zacchett, e scuffiott, ch' t'
 ha dentr i sular , e i nid acmod ha vna
 Clumbara , at las a vna Vecchia da far
 vn par d' fulett per st' Inuern. Ti gab-
 bân, ch' mi è stà lett, linzol, e cuerta, at
 las a vna Cagna pregna da fari dentr i
 Cagnuo. Ti faccon , o pr dir miei ti
 zbeta, ch' ie nada quand mi, ch' ie sem-
 pr stà vbidient alla panza, e ch' tie a slar-
 gâ, e stretta sgond al bsgn d' lie, at las
 a i Raghezz da impir d' paia da far un
 bambozz da impiccar Carnual. Vù
 braghefs , ch' si sempr andà zò sì ladin
 quand a hò vlu far i mie asì , ch' si dentr
 d' pià culur, ch' n' è vn grimbâl da Dpin-
 tor , o l' Archpdagn , au las a vn Salsa-
 nar da fari dentr du sacch da sulfanie.
 Vù scarp , ch' m' hau serù sett ann a
 caminar , e a ballar , ai hò purtà via più
 voli al priesi d' in s' la Festa , au las da
 metter in s' vn Alber pr nid da Sturniè.
 E vù scfan da far la beila gamba, au las
 a vn Spzial da far du sacchett da cular i
 siruop. Ti camisa at tign , prche t' m'
 accompagn sott terra. Vientin mò vie
 pistules mie cumpegn, es t' m' a fatt pur-
 tar rspett la nott quand a son andà at-
 torn

torn alla cà dla Bernarda, n' m' purtar
mo adess rispett a mi, e fa ch' a n' i vaga
ma più: vetin quì in camisa; ch' ngotta
t' pò tgnir. Fà prest, prche st' t' affur-
mieffs brisa appress al mie cor, t' duin-
tariss affugà, es perdriss la tempra. Pas-
sm la curada; mò guarda d' n' m' far
mal. S' am dò pr dinienz harò scurizz.
S' am dò pr d' drie, an farò quel ch' am
fazza. Ofsù a plantarò al mângh dal
Pistules in terra, es mi lassarò cascar in
vetta, acmod i disin ch' fiè al temp an-
tigh qui dū Amras, Piron, e Tisga, an-
ca lor morsn pr amor. Mò cun l' è dì,
e ch' a frò atturua quì mort, l' è pur ben
fatt, ch' s' sappa cun l' è stà: a lassarò
quì in terra vn poc d' arcord, es ial scri-
urò cun al Pistules, cun vna scriuenda,
ch' diga al che, al cmod dla mie mort a
st' mod.

*Quest' è Galiez c' hà apparzà, i piè,
Cb' al s' arsol d' murir pr Amor,
Dapò cb' al vist cb' l' iera sunà gl' hor,
E la Bernarda fù cb' l' ammazziè.*

Mò la n' vgnarà tropp ben scritta ch'
am trema la man, es n' si ved' vna goz-
za: sò dann, ch' i l' intendin pr discri-
zion.



S C E N A Q V A R T A .

Grguor cantand , e Galiez .

Grg. **B** Ella Mrofa , al bsogna ch' a t' al
dica ,

*Amanuat pur , ch' a vuoi dla to fadiga :
Pr ch' a sò ch' tiè gaiarda , e th' t' hà bon
brazz ,*

*A piantarem vn pal , ti mnerà al mazz ;
Mò preb' a sudaren , ch' al Sol c' scotta ,
Ant' vuoi star' a dar nuoia questa botta ;
Quand al vgnarà pò temp d' lauurar
Inienz d' a t' vgnarò a chiamar .*

Ch' iet , chi è lì ?

Gal. A son vn mort . Volta in là qula
lum .

Grg. Iet ti Galiez ? Cosa fat li chiu ? Al
par t' aspett al Spzial cun al squizz , ch'
t' vuoi far vn ciftier .

Gal. A son pur tropp ; mò da quì a vn
poc an frò miga più .

Grg. A cred t' fà vn' Incant da quest' ora
in camisa , rusband con quel Pistales
in terra .

Gal. Tal finirà ben dir .

Grg. Dimal , di sù , stà sù digh mè .

Gal. Vuot farm vn suruifi Grguor ?

Grg. Sì , di sù .

Gal. Impurmettm , e cm' a t' l' hò pò ditt ,
vatt cun diè .

Grg. Di sù , ch' a farò zò ch' t' vuò , o ch' a
sen amigh ; o ch' a sen la merda .

Gal.

Gal. Al chegn dir a tì, ch'ie hom aident,
es sò, ch'ti m'vuò ben; a dirtla, a vuoi
murir.

Grg. Diauul?

Gal. Es m' vuoi ammazzar cun ft' Pistu-
les.

Grg. An, ti aguzzau la punta nsì?

Gal. Nò, a scriueua al fatt, prch'a m'am-
mazz pr amor dla Brnarda; mo adess
an vuo più scriuer, a vuoi mo, ch' ti
sipp quel, ch'vaga s'publicand sta cosa,
prch' al s' sapp la crudeltà d' qustie,
ch' agn'vn la fuza cun s' fa vn Can ara-
bià, o vn Serpent attusgà. Quest'è al
furusi ch' a vuoi. Vatt mò con Diè,
ch' t' n' m' fies aradgar.

Grg. Doh zdron; ammazzart pr amor dla
Brnarda? Mò s' la fufs la Rzina Zuan-
na, ch'cagaua del ballott d' fauon amu-
fchià; Mò s'la s' duulties vn dì a vlert
ben, e ch'ti fufs mort, quid pars estr?
n' frist bell', e aruinà dal Mond?

Gal. Sì, la s' duultarà cm' i Rannucch fan
l'penn: al iè vn bel prigul, ch' i la fan
la Sposa.

Grg. In chi?

Gal. In Saluador d' Stampin fradel dla
Minghina, ch' al l' hà fatta dmandar,
ch' a t' prumett, ch'a i vleua dar vn
tint' a ment s'a scampieua, ch'a vleua,
ch'al s'arcurdiess d'lassar star l'i amros
d' i altr.

Grg. Lassal far, ch' intagn mod al s' stuf-
farà anca lù. N'fat, ch'l' donn cm' l'ijn
ftà

stà mardà vn mes , l' duentin cm' è al
pan da massarì , ch' s' manza pr d'fasi . L'
Muier hin cm' è la carn falà ch' stà là at-
taccà pr vn b'sogn , quand' a i manca la
fresca . Mò dim vn poc , ch' fat tì ch'
l'an t' vuoia ben ?

Gal. Ch' a in sò mi ? Mò s' la m' fuz sempr.
S' a la salut , l' am dis villania : s' ai don
qualch' prsient la m' al butta via : s' la
m' ved , la storz al mus , es guarda in là .

Grg. Oh sì ; l' Donn l' ija più doppi di ga-
uett ; di trè l' do l' dan dal nas a quel ch'
l' vren . Sat cun l' è ? vna donna , o mar-
dà , o n' mardà , fai sauer ch' ti vuò ben ,
e happ vn pò d' pazienza , e pò lassa far
al Diaul .

Gal. Tant , ch' al frà manch mal , ch' an
m' ammazza .

Grg. Fà to cont . . .

Gal. A farò donca a st' mod , an m' starò
ammazzar .

Grg. N' far zà , ch' t' la priss pò cuntar pr
vna pora . Mett dentr al Pugnàl , e vie-
st , ch' at vuoi mmar miegh a far vn
maitinà inienz ch' vegna di , ch' am son
linà a posta , ch' a vuoi pò vder s' la mie
amrosa vè al mercà a Bazan , e accompa-
gnarm con liè , e ti ancora vgnarà , ch'
t' priss vder la tò anca tì . Al b'sgnarè
atturuar Ballin fradel dla Brnarda , ch'
canties qualch' canzon . Vit stà cosa ?

Grg. Ch' zuccon è quel ?

Gal. L' è vna qutala da sunar , d' quelli ch'
adroua i Mascaruott .

Gal.

Gal. Hofs am vieft, es viegn. Mò ft' Raghezz è poch ch' l'iera què drie, ch' al cercaua la Brnarda. Al busgnarè andar a cercaral pr far la maitinà cun s' die, altrament a n' in faren altr, prch' al vgnarà di prest.

Grg. Al chien vgnir què, ch' ai diè mè l'ordin arfira, e quand'a tò finti tì a pinfaua ch' al fufs lù. Credm'a mè, ch' an po star tropp; ch' s' ben l'è vn Raghezz l'è d'sò parola.

SCENA QUINTA.

Ballin, Grguor, e Galiez.

Ball. **O** Grguor, O, o, o, Grguor.

Grg. Sental mò. Vien via, camina, Ballin, vien alla volta dla lum.

Ball. Bona nott, bona nott Raghezz: adie Grguor: adie Galiez; a n' m' lieu miga adess vè, ch' vn'altra botta a son stà què, ch' a cercaua la Brnarda, ch' an sò dou la s' sia andà, ch' a frè vgnù più prest.

Grg. O s'am pias, tie ben vgnù a temp.

Ball. O quant Strell' è in Cijl. Vna, e tre sett, e cinqu d'sdott, e do treds. pò l' hijn più d'quattords, Grguor.

Grg. Ben?

Ball. E liuà al Strlott?

Grg. Prche?

Ball. A vuoi, ch' t' m' al mostr.

Grg. A s' liuarà ben prest. Sat prche a t' hò fatt liuar a bonora, e vgnir què?

Ball.

Ball. Sì, dimal.

Grg. St' al fauifs an acadrà dirtal . T' ar-
corda al Mafradur , quand la Togna d'
Barba Nadal cantieua sì ben , ch' a la
stieuin tutt a sintir a bocca auerta , e ti
cantieu cun lie ?

Ball. Bsà ch' a m' l'arcord : a sò ben anch
d' quel cant ch' la dseua .

Grg. Appunt qui t' vuoia . Ch' a vnoi , ch'
andem a cantar inienz ch' sippa di .

Ball. Vnuò .

Grg. In zè in lè .

Gal. Satt dou stà la Minghina surella d'
Saluador Stampin ?

Bal. La surella d' Saluador , ch' stà la dal-
la strà del quattr vij .

Gal. Maiduo sì : hauen d' andar qulà .

Grg. Quala dirat !

Ball. Ch' a diga : Al mie Gall in sta nott
hauè cantà do bott ?

Grg. Aspetta : vè ?

Ball. C' hat lì ?

Grg. L' è vna qutala da sunar .

Ball. Da sunar ? Acmod i disni ?

Grg. I disni , ch' l' è vn Ingsterra , vna Ga-
terra , vi a Gratterra , an m' arcord mo
tropp ben , basta , l' è vna qutala da su-
nar . Sent mo .

Ball. Al par t' la gratt . Lassa mo vder .

Grg. Tuo , sona anca ti .

Ball. In fed mia ch' a sò sunar , es n' al fa-
ueua .

Grg. Sona mò , e canta , pr pruuart acmod
t' ha da dir cma sen là .

Ball

22 A T T O P R I M O .

Ball. *Ruspad frà du bruch, e vn' albarell*

Am diè frà 'l did

L' altra mattina vn nid ,

Ch' al iera dentr vn Lugarin sì bell ,

Gh' al farè innamorar

I sess al sò cantar ;

Ch' al vrè dunar s' apses a qula Mrofa ,

C' hauefs esser vn dì pò la mia Spofa .

Gal *Questa và ben , la m' pias .*

Grg. *Din vn' altra .*

Ball. *Sent questa .*

S' l' è vera , ch' i ligbiezz strenzin pursà

L' gamb al mros quand l' altr' bà passion ,

A cred ben mi dal cert , c' hora mà

La Togna n' bappa intier più ngun scfon ,

Mà più prest , ch' l' bappa l' ghemb sgà ,

Ch' la chigna sempr star in znucchion ,

Mi hò lasi d' asptar ch' l' bappa martell ,

Ch' aihò sempr i scfun a campanell .

Grg. *Ofs anden via .*

Gal. *Dam a mi la cosa , t' n' la rumpiss .*

Ball. *Andem pur alligrament , inienz ch'*

viegna al di chiar . An fuo a v' arcord

al Cantarin dalla maitinà , ch' a n' i fie

dà di strupazzà ben ben , ch' a n' viegna

mà più a cantar vdi .

Gal. *N' t' dubitar ; cosa è quest ch' è quì ;*

n' el vn Pistules ? Vien pur via .

Ball. *O pour Ballin , l' è ben la volta ch' a*

son imballà d' sess . Andà pur inienz .

Il fine dell' Atto Primo .

ATTO SECONDO,²³

SCENA PRIMA.

Brnarda , e Minghina col lume .

Brn. **I**N bona fè mie, ch'ai n'hò vna .

Min. E mi vn' altra .

Brn. Ela bella la tò ?

Min. Sì ch' l'è bella, es hà vna cosa ch' l'è
futta futta, ch' la n' hà quel smurgai
attorn . Vè .

Brn. A t'al cred anca mi . Sat prche ? pr-
ch' la n' è rotta : ò questi in di bon ; mo
al b'sogna fari siegh dal fauor .

Min. Ch' cosa è questa , ch' an s' in pia mà
d' sti Limegh s' n' quand' al piou pursè .

Brn. Guarda ch' sucriett . Oh , a n' hò
squas vna grimbà : volta d' grezia in zè
qula lum, ch' am son hauù a furar vna
man in t' i spin .

Min. S' as fren linà a bonora , a cred an-
ch c' haren fatt cuel, ch' fra a prpuost pr
andar al mercà .

SCENA SECONDA.

*Grguor , Galiez , Brnarda , Minghina ,
e Ballin .*

Grg. **V**Ien via , Ballin .

Ball. A son quì .

Grg. Fermat , ch' a vegh vna lum .

Gal.

Gal. L' m' parin donn a mè .

Erg. Vuot , ch'at diga Galiez : a mè la m' par la Brnarda cun vn' altra Raghezza .

Gal. T' di ver . Le lie . Sat ch'è siegh , la Minghina d' Saluador .

Ball. Tuò , tuò , dou è quistie , ch' ai hò cer- cà tant .

Erg. O , o , al c' è ben cascà al furmez in s' l' lasagn a tutt du . L' è quella ch' ai vuoi ben . Mò anca lie n' m' vol mal a mi , an la pseuin atturuar più studià . Mo al b' fogna inandar via st' Raghezz ; Ballin , fat ch' è miei , t' vagha Chà , ch' l' è vn pezz ch' tie fuora , ch' to Par prè bra- uar .

Ball. T' di ben ver : a vuoi andar , es n' vuoi manch ch' la Brnarda m' vegga .
Adie Raghezz .

Gal. Và pur via . Ch' vlenia far ? D' grezia artirenz ; dà eh' l' n' zan vist , ch' a sinti- ren quel ch' l' di fin . Arpiatta la lum .

Brn. O Minghina , a n' hò pur atturua vna bella ; volta in zà la lum , ch' a la vuoi far dar fuora .

Min. O tie pur matta .

Brn. Lumaga , Lumaga butta fuora quattr corn , do pr mè , e do pr mie mar .

Erg. L' amanua la muuilia pr al spos .

Gal. L' è la fola ch' di s a quist . I vlenia dir cuel ?

Erg. Sì , vai alla vita , e n' hauer pora .

Gal. Ch' vuot ch' ai diga ?

Erg. Mo n' fat d' littra ? Dij di belli fin-
nenzi pr cont d' Paris , e Vienna : a t'

hò pur mi sentù dirt l'Historia d'Liun-
brun .

Gal. Mo in verità an farè zà da ch'là cmin-
zar mi .

Grg. Ofs aspotta, ch'acminzarò mi cun la
Menga. Abbada ben a lie; e a mi; e
sgond ch' t' sintra, impara, e di pò a
quasi anca tì. Mo la m' vol ben ben a
mi ve, mei ch' in t' vol la to Brnarda:
stà pur artirà.

Mingb. Brnarda, n' è quest Grguor ch'
vien in zè?

Brn. Mo tuo sù là. Amorta quia lum,
ch' a si ved.

Mingb. A la fè ch' l' è. Bondi al me oc-
ch dritt.

Grg. Bondi al me vcchial lusent, ch' m' fa
vder schiett; e da lünz.

Mingb. Vn vat mus imlà.

Grg. A m' imlarè attorn al to bel buccin
mì.

Mingb. Mo dond hoia al miel mì, di sù?

Grg. T' l' hà in si tebr dia bocca, dal qual
n' è nafsù la cira, ch' ha attaccà al mie
Amor cun al to, ben me car.

Mingb. Sat prche? prch' l' è la to amur-
ulezza, e l' esser tant agarbà, c' ha fatt,
ch' a son presa anca mi cun al visch dal
ro purceder, amor me bell.

Grg. An poss mà purceder tant ben cun
ti, ch' t' n' mert più. Mo di pur ti, ch'
Amor m' hà sbrindalà al cor pruopi cm
s' l' adruuas del prtlan, o del manar.

Mingb. E mi am l' hà tridà, es m' l' ha dis-
fatti

fatt cun s' fa al lard, ch' s' mente in ti
cuol, e in ti nauun.

Grg. T' di donca cular da pr tutt, st' t' dif-
fa.

Mingh. As m' ved ben a i vucch, ch' in-
fan mai altr, che buttar di lagrm.

Grg. Cosa crit ch' fazza mi? Al bsugna-
rè t' parlies cun i mie da cà, ch' t' di-
ren s' dal gran pianzr ch' a i ho fatt am-
son squas sculà al zruell.

Mingh. Mo zà ch' a piazen tutt dū, al-
manc m' sden l' lagrm infem.

Grg. T' di ben al ver: a i hò ben anch vn
cumpegn, ch' m' ha aida a pianzr, es n' è
tropp lontan.

Mingh. Mo vnuel?

Grg. A l' hò quì d' drie: e s' è vn ch' vrè
pianzr quì cun la Brnarda anca lù.

Brn. An m' incur ch' ngun pianza cun mi,
es n' vuoi pianzr nianca mi.

Gal. Bondì occh me bell.

Brn. S' a fus vn di tuo vucch t' frisguerz,
ch' t' n' hariss vn fuora d' la testa.

Gal. Sie bndett al tren, dōd nascì la quer-
za, ch' i mantiè sù al garzon, ch' sbattì
la ianda, ch' ingrassò al Porch, ch' fiè la
sedla, ch' fu adarua dall' Arbuttin.,
ch' infilò al spagh, ch' trapuns i taccun,
ch' fun attaccà al scarp, ch' t' port a
ballar.

Brn. Sippa pur bndett la sment, al Idan, i
falcinie, i masradur, i scauzadur, l' grà,
i gramitt, i vsuij, e l' fadigh, ch' s' faran
attorn a quela canua, ch' ha da far al ca-
uellr,

S E C O N D O . 27

uesti, ch' t' possa impiccar pr la gola .

Gal. Vn vat, musin imlà, a quist a bon' hora .

Brn. A fuz i galaurun, mo i s'in liuà prima d' mè .

Gal. A s' ved ben ch' al vien di, ch' l' è liuà la forella dal Sol .

Brn. Al s' ved ben ch' l' è d' nott, ch' al vè in volta i barbazegn .

Gal. T' hà tort, anima mia .

Brn. Gl' anm di zuccun in fart aemod a son mè .

Gal. T' m' pias pur tant, cor me bell .

Brn. Al cor pias sempr a i Chiu .

Gal. Ch' farat pò cma frò mort ?

Brn. Am stuparò al nas .

Gal. Poh, tie pur superbia .

Brn. Poh, tie pur sfazzà .

Gal. Tie più arrabià d' vn Srpent .

Brn. Tie più prfintos d' vna mosca caualina .

Gal. Mo l' è Amor cm fa essr aquist .

Bern. Ofs vè pur a far i fatt tuo, e fnisla, t' n' hauiss a far pò cun altr, che cun mè .

Gal. S' hauess ben a far cun tutt al tò parintà a n' iapens .

Brn. A digh t' vag a far i fatt tuo mi .

Gal. Questi hin ben fatt mie, es t' hà tort an m' vler ben ? es iè vbligà a vlermin, prche a t' in vuoi a ti .

Brn. S' a son obligà, mettm alla spesa .

Gal. A ti mettrò ben sì .

Brn. Mo dond s' tien stà rason ?

Gal. Dnienz Amor .

Gal. Al chegn dir a tì, ch'ie hom aident, es sò, ch'ti m'vuò ben; a dirtla, a vuoi murir.

Grg. Diaul?

Gal. Es m' vuoi ammazzar cun ft' Pistules.

Grg. An, ti aguzzau la punta nsì?

Gal. Nò, a scrineua al fatt, prch'a m'ammazz pr amor dla Brnarda; mo adess an vuo più scriuer, a vuoi mo, ch' ti sipp quel, ch'vaga spublicand sta cosa, prch' al s' sapp la crudeltà d' qustie, ch' agn'vn la fuza cun s' fà vn Can arabia, o vn Serpent attusgà. Quest'è al furuiss ch' a vuoi. Vatt mò con Diè, ch' t' n' m' fies aradgar.

Grg. Doh zdron; ammazzart pr amor dla Brnarda? Mò s' la fufs la Rzina Zuan-na, ch'cagaua del ballott d' fauon amufchià; Mò s'la s' duulties vn dì a vlert ben, e ch'ti fufs mort, quid pars estr? n' frist bell', e aruinà dal Mond?

Gal. Sì, la s'duultarà cm' i Rannucch fan l'penn: al iè vn bel prigul, ch' i la fan la Sposa.

Grg. In chi?

Gal. In Saluador d' Stampin fradel dla Minghina, ch' al l' hà fatta dmandar, ch' a t' prumett, ch' a i vleua dar vn tint' a ment s' a scampieua; ch' a vleua, ch' al s' arcurdies d' lassar star l' i amros d' i altr.

Grg. Lassal far, ch' intagn mod al s' stuf-farà anca lù. N' fat, ch' l' donn cm' l' ijn
sta

stà mardà vn mes , l' duentin cm' è al
pan da massarì, ch' s' manza pr d'fasi . L'
Muier hin cm' è la carn salà ch' stà là at-
taccà pr vn b'sogn , quand' a i manca la
fresca . Mò dim vn poc , ch' fat tì ch'
l' an t' vuoia ben ?

Gal. Ch' a in sò mi ? Mò s' la m' fuz sempr.
S' a la salut , l' am dis villania : s' ai don
qualch' prsient la m' al butta via : s' la
m' ved , la storz al mus , es guarda in là .

Grg. Oh sì ; l' Donn l' ija più doppi di ga-
uett ; di trè l' do l' dan dal nasa quel ch'
l' vren . Sat cun l' è ? vna donna , o mar-
dà , o n' mardà , fai sauer ch' ti vuò ben ,
e happ vn pò d' pazienza , e pò lassa far
al Diaul .

Gal. Tant , ch' al frà manch mal , ch' an
m' ammazza .

Grg. Fà to cont . . .

Gal. A farò donca a st' mod , an m' starò
ammazzar .

Grg. Nè far zà , ch' t' la prifs pò cuntar pr
vna pora . Mett dentr al Pagnal , e vie-
stt , ch' at vuoi mmar miegh a far vna
maitinà inienz ch' vegna di , ch' am son
liuà a posta , ch' a vuoi pò vder s' la mie
amrosa vè al mercà a Bazan , e accompa-
gnarm con lie , e ti ancora vgnarà , ch'
t' prifs vder la tò anca tì . Al b'sgnar è
atturuar Ballin fradel dla Brnarda , ch'
canties qualch' canzon . Vit stà cosa ?

Grg. Ch' zuccon è quel ?

Gal. L' è vna qutala da sunar , d' quelli ch'
adroua i Mascaruott .

Gal.

Ball. Sì, dimai.

Grg. St' al fauiss an acadrè dirtal . T' ar-
corda al Mafradur , quand la Togna d'
Barba Nadal cantieua sì ben , ch' a la
stieuin tutt a sintir a bocca auerta , e ti
cantieu cun lie ?

Ball. Bsà ch' a m' l'arcord : a sò ben anch
d' quel cant ch' la dsena .

Grg. Appunt qui t' vuoia . Ch' a vuoì , ch'
andem a cantar inienz ch' sippa di .

Ball. Vnuò .

Grg. In zè in lè .

Gal. Satt dou stà la Minghina surella d'
Saluador Stampin ?

Bal. La surella d' Saluador , ch' stà la dal-
la strà del quattr vij .

Gal. Maiduo sì : hauen d' andar qulà .

Grg. Quala dirat !

Ball. Ch' a diga : Al mie Gall in sta nott
hauè cantà do bott ?

Grg. Aspetta : vè ?

Ball. C' hat lì ?

Grg. L' è vna qutala da sunar .

Ball. Da sunar ? Acmod i disni ?

Grg. I disni , ch' l' è vn Ingsterra , vna Ga-
terra , vi a Gratterra , an m' arcord mo
tropp ben , basta , l' è vna qutala da su-
nar . Sent mo .

Ball. Al par t' la gratt . Lassa mo vder .

Grg. Tuo , sona anca ti .

Ball. In fed mia ch' a sò sunar , es n' al fa-
ueua .

Grg. Sona mò , e canta , pr pruuart acmod
t' ha da dir cma sen là .

Ball

22 A T T O P R I M O .

Ball. *Ruspend frà du bruch, e vn' albarell
Am diè frà 'l did*

L' altra mattina vn nid ,

Ch' al iera dentr vn Lugarin sì bell ,

Ch' al farè innamorar

I sess al sù cantar ;

Ch' al urè dunar s' apses a quila Mrofa ,

C' hauefs esser vn dì pò la mia Sposa .

Gal *Questa vè ben , la m' pias .*

Grg. *Din vn' altra .*

Ball. *Sent questa .*

S' *l' è vera , ch' i ligbiezz strenzin pursà*

L' gamb al mros quand l' altr' hà passion ,

A cred ben mi dal cert , c' hora mà

La Togna n' bappa intier più ngun scfon ,

Mà più prest , ch' l' bappa l' ghemb sgà ,

Ch' la chigna sempr star in znucchion ,

Mi hò lasi d' asptar ch' l' bappa martell ,

Ch' aihò sempr i scfun a campanell .

Grg. *Oss anden via .*

Gal. *Dam a mi la cosa , t' n' la rumpiss .*

Ball. *Andem pur alligrament , inienz ch' viegna al di chiar . An fuo a v' arcord*

al Cantarin dalla maitinà , ch' a n' i fie

dà di strupazzà ben ben , ch' a n' viegn

mà più a cantar vdì .

Gal. *N' t' dubitar ; cosa è quest ch' è quì ;
n' el vn Pistules ? Vien pur via .*

Ball. *O pour Ballin , l' è ben la volta ch' a
son imballà d' sess . Andà pur inienz .*

Il fine dell' Atto Primo .

AT.

ATTO SECONDO,²³

SCENA PRIMA.

Brnarda , e Minghina col lume .

Brn. **I**N bona fè mie, ch'ai n'hò vna .

Min. E mè vn' altra .

Brn. Ela bella la tò ?

Min. Sì ch' l'è bella, es hà vna cosa ch'l'è
futta futta, ch' la n' hà quel smurgai
attorn . Vè .

Brn. A t'al cred anca mi . Sat prche ? pr-
ch'la n'è rotta : ò questi in di bon ; mo
al bfogna fari siegh dal fauor .

Min. Ch' cosa è questa , ch'an s'in pia mà
d'fti Limegh s'n' quand'al piou pursè .

Brn. Guarda ch' sucriett . Oh , a n' hò
squas vna grimbà : volta d'grezia in-zè
qula lum, ch'am son hauù a furar vna
man in t' i spin .

Min. S' as fren linà a bonora , a cred an-
ch c'haren fatt cuel, ch'fra a prpuost pr
andar al mercà .

SCENA SECONDA.

*Grguor , Galiez , Brnarda , Minghina ,
e Ballin .*

Grg. **V**Ien via , Ballin .

Ball. A son quì .

Grg. Fermat , ch'a vegh vna lum .

Gal.

Gal. L' m' parin donn a mè .

Erg. Vuot , ch'at diga Galiez : a mè la m' par la Brnarda cun vn' altra Raghezza.

Gal. T' di ver . Le lie . Sat ch'è siegh , la Minghina d' Saluador .

Ball. Tuò , tuò , dou è quistie , ch'ai hò cercà tant .

Erg. O , o , al c'è ben cascà al furmez in s' l' lasagn a tutt du . L' è quella ch' ai vuoi ben . Mò anca lie n' m' vol mal a mè , an la pseuin atturuar più studià . Mo al b'ogna inandar via st' Raghezz ; Ballin , fat ch'è miei , t' vagha Chà , ch' l'è vn pezz ch' tie fuora , ch' to Par prè brauar .

Ball. T' dì ben ver : a vuoi andar , es n' vuoi manch ch' la Brnarda m' vegga .
Adie Raghezz .

Gal. Và pur via . Ch' vlenia far ? D' grezia artirenz ; dà ch' l' n' zan vist , ch' a sintiren quel ch' l' disin . Arpiatta la lum .

Brn. O Minghina , a n' hò pur atturua vna bella ; volta in zà la lum , ch' a la vuoi far dar fuora .

Min. O tie pur matta .

Brn. Lumaga , Lumaga butta fuora quattr corn , do pr mè , e do pr mie mar .

Erg. L' amanua la muuilia pr al spos .

Gal. L' è la sola ch' di s a quist . I vlenia dir cuel ?

Erg. Sì , vai alla vita , e n' hauer pora .

Gal. Ch' vuot ch' ai diga ?

Erg. Mo n' fat d' littra ? Dij di belli finenzi pr cont d' Paris , e Vienna : a t' hò

hò pur mi sentù dirt l'Historia d'Liun-
brun .

Gal. Mo in verità an farè zà da ch'là cmin-
zar mi .

Grg. Ols aspetta, ch'acminzarò mi cun la
Menga. Abbada ben a lie ; e a mi ; e
sgond ch' t' sintrà ; impara , e di pò a
quì anca tì . Mo la m' vol ben ben a
mi ve , mei ch' in t' vol la to Brnarda :
stà pur artirà .

Mingb. Brnarda , n' è quest Grguor ch'
vien in zè ?

Byn. Mo tuo sù là . Amorta quia lum ,
ch' a si ved .

Mingb. A la fè ch' l' è . Bondi al me oc-
ch dritt .

Grg. Bondi al me vcchial lusent, ch'm'fà
vder schiett , e da lünz .

Mingb. Vn vat mus imlà .

Grg. A m' imlarè attorn al to bel bucchin
mì .

Mingb. Mò dond hoia al miel mì, di sù ?

Grg. T' l' hà in si lebr dla bocca, dal qual
n' è nafsù la cira , ch' ha attaccà al mie
Amor cun al to , ben me car .

Mingb. Sat prche ? prch' l' è la to amur-
ulezza , e l'esser tant agarbà, c'ha fatt,
ch' a son presa anca mi cun al visch dal
ro purceder , amor me bell .

Grg. An poss mà purceder tant ben cun-
ti , ch' t' n' m'ert più . Mò di pur ti , ch'
Amor m' hà sbrindalà al cor pruopi cm
s' l' adruuas del prtfan , o del manar .

Mingb. E mi am l' hà tridà , es m' l' ha dif-

fatt cun s' fa al lard, ch' s' mentt in ti cuol, e in ti nauin.

Grg. T' di donca cular da pr tutt, st' t' dif-
fa.

Mingb. As m' ved ben a i vucch, ch' in-
fan mai altr, che buttar di lagrm.

Grg. Cosa crit ch' fazza mì? Al bsugna-
rè t' parlies cun i mie da cà, ch' t' di-
ren s' dal gran pianzr ch' a i ho fatt am-
son squas sculà al zruell.

Mingb. Mo zà ch' a piazzen tutt dū, al-
manc mīden l' lagrm infem.

Grg. T' di ben al ver: a i hò ben anch vn
cumpegn, ch' m' ha aida a pianzr, es n' è
tropp luntan.

Mingb. Mo vnuel?

Grg. A l' hò quì d' drie: e s' è vn ch' vrè
pianzr quì cun la Brnarda anca lù.

Brn. An m' incur ch' ngun pianza cun mì,
es n' vuoi pianzr nianca mi.

Gal. Bondì occh me bell.

Brn. S' a fus vn di tuo vucch' t' fris guerz,
ch' t' n' haris vn fuora dla testa.

Gal. Sie bndett al tren, dód nascì la quer-
za, ch' i muntìè sù al garzon, ch' sbattì
la ianda, ch' ingrassò al Porch, ch' fiè la
sedla, ch' fu adurà dall' Arbuttin.,
ch' infilò al spagh, ch' trapuns i taccun,
ch' fun attaccà al scarp, ch' t' port a
ballar.

Brn. Sippa pur bndett la sment, al Idam, i
falcinie, i masradur, i scauzadur, l' grà,
i gramitt, i vfuij, e l' fadigh, ch' s' faran
attorn a qula canua, ch' ha da far al ca-
uestr,

S E C O N D O . 27

uestre, ch' t' possa impiccar pr la gola .

Gal. Vn vat, musin imlà, a quist a bon' hora .

Brn. A fuz i galaurun, mo i s'in liuà prima d' mi .

Gal. A s' ved ben ch' al vien di, ch' l' è liuà la forella dal Sol .

Brn. Al s' ved ben ch' l' è d' nott, ch' al vè in volta i barbazegn .

Gal. T' hà tort, anima mia .

Brn. Gl' anm di zuccun in fart acmod a son mi .

Gal. T' m' pias pur tant, cor me bell .

Brn. Al cor pias sempr a i Chiu .

Gal. Ch' farat pò cma frò mort ?

Brn. Am stuparò al nas .

Gal. Poh, tie pur superbia .

Brn. Poh, tie pur sfazzà .

Gal. Tie più arrabià d' vn Srpent .

Brn. Tie più prfintos d' vna mosca caualina .

Gal. Mo l' è Amor cm fa essr aquist .

Bern. Ofs vè pur a far i fatt tuo, e fnisla, t' n' hauiss a far pò cun altr, che cun mi .

Gal. S' hauess ben a far cun tutt al tò parintà a n' iapens .

Brn. A digh t' vag a far i fatt tuo mi .

Gal. Quest' hin ben fatt mie, es t' hà tort an m' vler ben ? es iè vbligà a vlermin, prche a t' in vuoi a ti .

Brn. S' a son obligà, mettm alla spesa .

Gal. A ti mettrò ben sì .

Brn. Mo dond s' tien stà rason ?

Gal. Dnienz Amor .

Brn. Mò an sò ch' s'ippa Amor, es n' l'hò
mà v'ist.

Gal. T' l'hà ben v'ist, ch' t' l'hauiu tiegh
vn dì, ch' t' filieu.

Brn. A t' al cred.

Gal. Ti l'hauiu ben.

Brn. Vnù?

Gal. In s'al caplett dla Rocca; guardi mo
cun tie a chà.

Brn. O vett t' i hà accolt. L' è vn Ra-
ghezz ch' v'à attendr al Bufferi cun i
Architt.

Gal. Sti guard ben, t'vdrà ch' l' è Amor,
prche l'ha in t'vna man l'arch, e in t' l'
altra i passadur, cun vn scatiott i gal-
lon, bell, e pien d' frizz; es hà fassà
i vucch.

Brn. S' l'è orb, e s'al trà, an de mà acui-
ngotta, cmod t' fa anca ti.

Gal. Acmod vuot ch' ai cuoia, st' n' vuo
tgnir ferm al segn, e l' amor inuers
d' mi.

Brn. Ofs tas pur mò, ch' a n' hò assà dl to
ch'acchiar.

Mingh. Brnarda, l'è quì Saluador mie-
fradell. Oh puuretta mì.

Grg. S' l' è lassà esser.

Gal. S' l' è sò dann, ch' a i appensa lù.



S C E N A T E R Z A .

*Saluador , Galiez , Grguor , Brnarda ,
e Mingbina .*

Saluador . **L**' Iera pur amureula quila
bftiola, la fienia al latt, ch'
pareua pruopi bottier ; a m' arincrefs
pur tant ch' i la uuin vendr . Mò stà , ch'
è qustor ? A iè di huomn , e del donn .
Vna iè mie surella la Menga , es iè la
Brnarda , ch' a hò fatt adinhandar . Doh
potta d' l'ocha , la drasona cun quel su-
lent d' Galiez . Stà pur a vder , ch' a frò
prima becch , e pò mardà . E qu' altra
furfantella d' la Menga drasona cun
Grguor . Oh al Diaul m' attenta ben
cun s' diè vè . S' an fufs ch' a n' m' vuoi
rompr al coll . Menga cosa fat li ?

Mingb . A vò quì cun la Brnarda a cuier
di Limegh da purtar al Mercà a vendr .

Salu . L' è altr che Limegh a traquilar cun
i homn .

Gal . Mo mi i' infignaua vna bullà d' Bu-
lidr .

Grg . E mi i dmandieua quant' iè d' quì a
dè ch'iar .

Salu . Ela lie vn' Arluoi ?

Gal . Lan' è zà più d' tì .

Salu . E tì iè vn bel contrapes d' attaccar
in s' vna forza .

Gal . Tì t' in die intendr , ch' t' hà ciera d'
Boia .

Salu. E ti d' Ladr .

Gal. Si s' affumieffs a ti .

Salu. Sat cun le ? A digh a ti Grguor, las-
sa star .

Grg. Tant stieffs la .

Salu. E ti Galiezz , s' at m' mett attorn
cun vn pezz d' mattarel am straccarò vè .

Gal. Afs straccarè ben d' i altr .

Salu. Ch' at a far ti cun qustie , ch' ti stà a
far attorn al gauinell .

Gal. Mò ch' iet ti da rendert sti cunt ? Ch'
iat a ch' far .

Salu. A i' hò da far più d' ti .

Gal. Si a viur .

Salu. T' harà ti da far a viur .

Gal. C' m' darà st' da far ti .

Salu. Mi appunt .

Gal. T' ha ben ciera ti d' ammazzador , mà
nò da huomn .

Salu. T' in fris fuors al prim .

Gal. Nianch al pr d' drie .

Salu. Sat ch' a i ho fett admandar qustie ?

Gal. Sat t' in l' ha nianc appu ?

Salu. Sat ch' a l' harò ?

Gal. An sò za quand . Sat quella ch' t' hà
d' hauer n' è anch fatta ?

Salu. Mò ch' la da far ?

Gal. Vna mestr d' qui j ch' fan 'l cord .

Salu. T' in spufarà ti vna d' quelli .

Gal. Si ti ch' al t' tira la gola d' muier .

Salu. Ofs tuot d' lì , ch' an t' arriuafs mi
cun st' baston .

Gal. Tuot d' lì , ch' an t' dieffs mi la caparra
dla dota cun sta qutala in s' la testa .

Salu.

Salu. Proua mò.

Gal. Toff, toff, tu mò, aspetta al rest.

Salu. Ohimè, ah traditor, a son assassinà:
ohimè, ch'al m' dà in terra cun vn Pu-
gnal.

Brn. Minghina, fuzen vn pò via d' in Ri-
rmur.

Mingb. Anden pur Brnarda. O pour mie
fradell, an sò ch' mi far. Andarò a
chiamar al Massar, ch' i viegna a pru-
uder.

S C E N A Q U A R T A.

*Ze Lzadra, Galiez, Grguori, Salvador,
e Barba Smon.*

Ze Lzad. **O** Puuretta m!, ch' l' è mie-
fiol: oh fiol mie; ohimè,
in terra han, cun al pugnol. Galiez
tuoti dà doss, e mettal dentr, ch' l' hi jn
l' mie carn; an s' dà miga in terra ve.
Vgnl vie Barba Smon: aiut.

B. Smon. Affurmau li raghiezz; a ch' di-
ghia mi; lieua sù ti, in t' vrgogn? Stà
sù digh Galiez.

Salu. Tulimal da doss ch' a l' ammaz-
zarò.

Grg. Lassa far a lor.

Ze Lzad. Si n' n' hin dal par. Galiez nì
dar in terra, ch' al n' è far da hom da
ben.

Gal. Al dseua sauer star in piè quand al
iera.

iera . Lassar far , ch' almanco ai vuoi-
taiar al mustezz .

Ze Lzad. Tgnil Barba Smon .

B. Smon. Affurman , affurman , ch' al vien
al Massar : sta sù Galiez , ch' al t' farà li-
gar : lassa qui st' Pugnàl .

Gal. Zaltron .

Salu. Zaltron iet ti .

Gal. Doh potta . Lassar mi Par : lassar ,
ch' pr amor dia Brnarda a son a sti quà .

B. Smon. Pr la Brnarda donca al s' fa st'
amor ? Tgni què Ze Lzadra , ch' in s'
attechin vn' altra botta , ch' a la vuoi
mì intendr can lè .

Salu. An vuoi , ch' ngun m' tiegna : cosa
pensal d' esser què . Aspetta vn poch ,
ch' at vuoi insgnar mi .

Gal. Vien pur inienz galaaron : tuò sù
quest' in ti dient .

Salu. N' m' dar in t' al mustezz .

S C E N A Q U I N T A .

*Barba Plin Massar , Barba Smon , Ze Lza-
dra , Galiez , Grguon , e Salvador .*

Surblez , e Sardon Sbirri .

B. Plin. **F** Vrmà li fuo : affurman , ch'
hau tatarò tutt' a piezz can
st' Furcà . Liga quest' , prest .

Surbl. A son qui Barba Plin , affurman li
fuò , ch' a si tutt muort .

Sard. Tirau da vn là vù altr , ch' n' i havi
a far . Stà fort li Galiez .

Salu.

Salu. L'è quistù ch' m' ha dà, es m' vleua anch' ammazzar in terra cun al Pistules ch' ha in man Barba Smon; pial lù.

Gal. Pial pur lù, ch' è stà al prim, ch' m' ha vlù dar a mè.

B. Plin. Ligai tutt dù, e mnai li dal Frabb.

Surbl. Da zà gula corda Sardon, e liga ben Galiez, ch' an possa scappar, ch' mi ligarò Saluador, ch' a n' i fra prigul d' ngotta.

Sardon. Tuo: lassa pur far a mè, ch' s' an vè in vsbilia an prà zà scappar lù.

Gal. Furmau vn poc fuo cun it' ligar, a ch' siu drie.

Salu. Hauà vn poch d' patienza, ch' diauol fariu.

B. Smon. Laffau pur ligar Raghiezz, ch' le la Giustizia, ch' vol a quist: quand au l' hò ditt an m' havi vlù creder: cma si ligà a diren pò la vostra rason al Massar, ch' n' farà tort a ngun d' vù.

Gal. Haviu pora ch' an fuza? an fuzrò miga nò cagnun. Liga pur strett: adess a vù vn'altra botta al pre tuocar a mè, ch' au vuoi suruir dla man.

Salu. Mò nianc mi n' vuoi fuzir: mò quistor i dan amigh, e nmigh: ian tropp al gran gust quand i han da ligar qualeh' vn.

Surb. Os tas, tas lì, ch' an t' fìss mi tafer pr forza: camina là alla volta dal Frabb dal Cmun.

Sardon. Va là anca ti, ch' a n' accad miga

adess t' vuoi far al caga musch vè , ch' tie in man alla giustizia .

B. Smon. Lassaì a quèl , ch' à fò sgurtà pr tutt du .

B. Plin. Am cuntent . Acmod ella mò stà ?

B. Smon. Mi son arriuà quì cun la Ze Lzadra , ch' ierin al man .

Ze Lzad. Anca mi .

B. Plin. Ch' s' è atturuà al principi ?

Grg. La Brnarda vostra fiola , e la Minghina .

B. Plin. Dou' inel mò , bisogna mandarl a chiamar : andà via vn d' vù du ch' l' viegnin vie d' fte . Dil ti Grguor , ch' tie atturuà .

Grg. Ch' ial dighin pur lor , ch' la san miei d' mè .

B. Plin. Dilla cun la fù ti , ch' la sà . Passa qui Galiez , e ti Saluador . Di sù , di sù Saluador .

Salu. Ch' al diga prima lù .

B. Plin. Hofsù a vegh mi c' hà d' andar in prson .

Ze Lzad. Di sù Saluador fiol mie , la to rason al Maissar .

Salu. Dlim vn poch B. Plin , n' v' hoia fatt admandar la Brnarda pr mie sposa ?

B. Plin. Ben msier . Quest' è ver . E pò ?

Salu. Ch' dit mò ? Questù che qui n' vuol , ch' a l' hapa , es la và sultuand ; es dis d' far , e d' dir .

B. Plin. T' hà tort Galiez , prche s' al l' hà dmandà , acmod è ver , l' è sgnal , ch' al la vol .

Gal.

S E C O N D O . 35

Gal. Mò alla prtend tant quant lù mi : pr-
dunam Barba Plin , s'ben a si sò Par, es
miga an l' hò dmandà , alla dmand
adeffs.

B. Plin. Mò t'hà donca rason cun l'è qust.

Salu. Si mò , ch' vè prima al Mullin ma-
fina .

B. Plin. Saluador ha rason prch' l' è fta al
prim .

Gal. Mò pr quest' ngun i l' ha prmessa .

B. Plin. Galiez ha rason .

Salu. Mò s' a son fta mi al prim a dman-
darla , a i hò anch' a essr al prim a folt .

B. Plin. Saluador parla molt ben .

Gal. S' ben al l' hà dmandà an si miga
vbligà a darila pr quest .

B. Plin. Mò l' è pò vera lù ; ni n' poss dar
tort a Galiez .

Salu. A qual partì n' l' ha d' hauer al
prim ?

B. Plin. An si pò dir contra .

Gal. Mfir nò , la s' hà da dar a chi frà più
pr liè .

B. Plin. Quest' è ver .

Salu. Dsi pur d' nò . La s' hà da dar a
quel , ch' i agusta a lie .

B. Plin. Mo n' el al duer ?

Gal. N'v' haviu a cuntintar prima vù ch'
si sò Par ?

B. Plin. Mo la fta ben a qust . Tus havi
rafon tramdù .

Z. Lxad. C' l' ha mò d' hauer d' lor ?

Gal. Mì .

Salu. Mì .

B. Smon. An la pò hauer s' n' vn d' vù
dù.

Ze Lzad. Fadi quist; za ch' an s' ha da cun-
tintar ngun s' n' lia, ch' la sia lie ch' di-
ga qual la vol.

Gal. Am cuntient; perche s' ben la m' è
sempr stà crudela, adess mo, ch' la z'
chien, tor vn d' ns dù, sauand quel ch'
a i hò fatt per lie, e quant ben a i vuoi,
la n' m' lassarà mà.

Salu. Anca mi m' cuntent a st' mod: l'
è vna bella rason la tò; a cred s' la n' t'
ha ma vlu guardar pr al passà, ch' anch'
adess la farà a st' mod; e piez s' al bfu-
gnarà.

B. Smon. A l' mandiss quel, ch' l' n' l' ha-
ueua. Vnuela stà Raghezza, ch' la vie-
gna a dar stà sintienza.

B. Plin. I l' hin andà achiamar: Vdila là
ch' la vien: adess a vdren cun l' ha da
esser, e chi l' ha d' hauer.

SCENA TERZA.

*Brnarda, B. Plin, B. Smon, Ze Lzadra,
Salvador, Galiez, e Grguor.*

B. Plin. **O** Vien ben via Brnarda, ch'
l' è vn pezz ch' a t' aspten.
Al bfozna armidiar a st' armor, ch' è
nafsù pr tì tra sti du Raghiezz, ch' s' in
vlù ammazzar qui, perche tutt dù t'
vren pr Sposa; e l' vn, e l' altr han ditt
qui l' so rason, es m' par quant' a i hò
sintù,

S E C O N D O. 37

sintù, ch' i' happin rason tramdù; al tocca mò a ti a dir qual t'vuò, e dñirla.

Brn. Cunda stà a st' mod, a farem a quist mi Par, s' al v' pias, pr n' parer d' far dferienza ai turò tramdu mi.

Grg. O bon, o bon, o questa v' ben, o questa n' i vol armagnr.

B. Plin. O tie pur sciempia, n' fat, ch' an fin po tor più d' vn di marì alla botta?

Brn. Ch' vlu' ch' a sapa m; a ficua pr far ben.

B. Smon. Al b'sogna pur atturari vn qualch' armiedi a sta cosa. Dñi sù Ze Lzadra; vostr fiol Saluador la Brnarda hà fatt admandar; ela quist testa d' landarott?

Salu. Quist è.

B. Smon. Mie fiol Galiez la vleua dmandar anca lù, e mi pr lù la vleua dmandar, perch' l'era vn pezz ch' a m'era accort, ch' al la prseguitaua, n' ela a quist babbion?

Gal. Quist stà.

Ze Lzadra. Mò, e Saluador pr sta cosa la nott, e al dñi n' vien mai a chà, e s' è sempr attauanà, ch' al n' vol ma far ngotta.

B. Smon. Hauera arfolt quì in prsientia d' Barba Plin, ch' è rò Par, e ch' è Masfar anch dal Cmun, prch' la cosa vaga inienz, e pr al dritt ch' t' sipp ti Brnardach' digh, e ch' daga la sintienza, e ch' t' tuoi quel ch' t' pias più a ti, ch' indit?

B. Plin. Quest' è al mior partì ch' s' possa piar.

Ze Lzad.

Ze Lzad. Mò a mi al m' pias.

B. Plin. Mi cuntent.

Grg. S' ben mi n' ihò acfar am cuntintarò anca mi.

B. Plin. Si mò inienz ch' al s' faga altr a vuoi ch' s' fazza la pas, e ch' appadi a far quel ch' s' farà.

Salu. A lla farò mi s' ben qulù m' ha dà a tradiment.

Grg. Mò ch' m' pagarà mi la mie Chitarra?

Gal. Ch' al la paga quel ch' l' ha roppa, ch' l' è sta Saluador.

Ze Lzad. Sì cun la testa, o questa frè bella.

Grg. Massar, fadi prima ch' Saluador m' paga la mie Chitarra.

Salu. Acmod, s' lè stà Galiez ch' m' l' hà roppa in s' la testa. Sintì mo s' a i' hò anch' la brgnocla. La fre da ridir lie, c' hauefs al mal, e' l beff.

B. Plin. Ofs n' più mò, quel ch' è andà sipa andà. Grguor n' intratgnir sta pas pr vna Chitarra.

B. Smon. O vie, ch' an s' arcorda i mort a taula.

Grg. Or am cuntent pr amor vostr, s' ben la m' costa tre liur, e vintdù bulgnin.

Gal. E mi farò quel ch' à vli.

B. Plin. Surblezz, e ti Sardon disligai prestanament, ch' as fezza sta pas.

Surbl. Al dislig. Saluador n' l' hauer mò pr mal da mi vè, perche t' sà, ch' al bfo-gna vbdì a i patrun, messm al Massar.

Sardon. E ti Galiez aztarà al bon ann per sta

S E C O N D O. 39

sta botta, ch'a vn'altra vccasion a t'prè
furuir miei.

B. Flin. Sù fau inienz Raghiez, tuccau la
man, accarzzau, basau da bun fradie, a
quì, os la pas è fatta.

B. Smon. Al rest mò?

B. Plin. Vnuiet, Brnarda, fiola mie, fatt
quì da mi, fatt ben in zà.

Brn. A son quì, mì Par.

B. Plin. Fau ben inienz tutt dù, Raghiezz,
ch' l' au possa ben prcurar. Vgnì quì,
Barba Simon, e vu, Ze Lzadra, ausin ai
vuotr fiuù. Hossù la sta ben aquì,
Brnarda, purcura quel ch' t' pias a tì
d'iti dù fuo pr tò Spos, e cun t'ha ben
prcurà, dì quà t'vuò d'lor, ch't' l'harà.
Vien inienz, ch' stat a far?

Ze Lzad. La s'vrgogna la poura tosa, e
pò quì dond è tant brigà.

B. Smon. An bfogna tirars in drie vè, Br-
narda, a ch' vol ch' l' cos vaghin cun-
s'die.

Brn. An m'attent tropp ben mi.

B. Plin. Ofsù; vien via, e dì quà t'vuò,
ch' t'n' m'fiefs mò vscir d' in t'al man-
gh.

Brn. Mò a dirò mì. - Salvador ch' è quì
m'ha viù ben.

Salu. Es t'in vuoi più che mà.

Brn. Galiez m' n' ha viù anca lù, e da
pursà, ch'a i hò fau d'bon lugh, ch'a
s'è viù ammazzar pr amor mie.

Gal. A t'al cred.

Brn. Salvador m'ha fatt admandar.

Salu. Quest' è quel ch' importa.

Brn. Mo Galiez m' vleua far admandar anca lù.

Gal. Inienz d' Saluador.

Brn. Saluador è qui persent.

Salu. A i son dal cert.

Brn. Galiez iè anca lù.

Gal. Quest' è ver.

Brn. S' a tuoi Galiez, Saluador l' harà per mal.

Gal. E nò, ch' a sen d' acord d' tafer.

Brn. S' a tuoi anch Saluador. Galiez s' curzarà.

Sal. Tuom pur, s' al s' cruzza pò so posta.

Grg. Nfun s' hà da curzar, indò i s' han da cuntintar d' quel ch' t' farà ti, ch' a quist fà l' accomd.

Brn. Ella quist, Saluador?

Salu. Maiduo, in bona fè sù.

Brn. Ch' in dit ti, Galiez?

Gal. Quel ch' è d' patt n' è d' ingann.

Brn. Hofsù donca, fatt inienz, Saluador.

Salu. Vettm quì.

Brn. Accostat ben Galiez.

Gal. A son qui anca mi.

Brn. Galiez sent ben vè.

Gal. A sent.

Brn. Saluador a m' arsolu, ch' al diga mi Par?

B. Plin. E n' m' romper la testa, sbrigla vna botta.

Brn. A m' arsolu Saluador, ch' al sippa miè Marì qui Galiez, ch' al m' par hom da

da più fadigh , es m'hà vlù più ben d'
tutt i altr .

Gal. Bendett sie quila bocca .

Salu. Fuora i dient , ch'in van in la bnd-
fon . Vett mò ch' ai hò fatt vna bella
punta . Andenz cun diè mi Mar .

B. Plin. Ofs , Galiez è al Spos . Saluador ,
hap pazientia pr sta botta . A vuoi ben
ch' a spà anch amigh , n' r' partir , ch'
t' vgnarà con nù a star alli jgment .

Salu. Alla fè n' farò .

Ze Lxad. Stemi , stemi , minchion , vnot
mò parer d'esser sò nmigh ; n' c' è la
Drathia d' Barba Valent Magnan quì
dal Cmun , ch' stà a to posta ?

Salu. Dà pur di Baluos a Lazar , ludà pur
al matt , e fal saltar . An v' in fauì altr
vù mi Mar , d' grazia n' m' rumpì la testa ,
ch' an fiefs qualch maderia , a digh ch'
a vuoi andar via , es fa st' mod . An la
vleua nianc m' , dapò ch' alla vist p' è a
drasunar cun Galiez : a die m' arcmand .

B. Smon. Ch' s' hà mò da far .

B. Plin. Inuidar i parient . Tuo al tò pu-
gnal , me Zenr .

B. Smon. Al bsugnàrà pur ch' a parlan-
dla dota , ch' an s' è ditt ngotta .

B. Plin. A in parlaren pò vn'altra botta .
Galiez , dà quì la man , e ti Brna'da ,
dam anea ti la tò , tuccaula a st' mod .
Ch' psad campar cent ann infemm , az-
zò ch' a psà arcruar tutt i vustr passà .

Gal. O bella la mia Brnarda , ai son pur
arriuà vna botta , e mafs m quand' ai pin-
fa .

42 ATTO SECONDO.

fana-manch. A t' aringrezij.

Brn. Cred pur, ch' a t' hò agnufsù tra i
altr, ch'al tò amor era dal bon, e pr zò
a t' hò vlù tì.

B. Plin. Ofs andem a chà brigà, ch'a vuoi
ch' alla fan alla granda; vien anca ti,
Grguor; vgnì via Barba Smon, e vù
altr maniguld.

Surb. A sen qui n' v' dubità, ch'au pur-
mett ch'au vlen cauar d'pan dur; ch'in
ditt, Sardon?

Sard. S'a ni dò mi sò duer, sò dann, at
purmett ch'l'è tri dì ch'a n'hò pambrà,
anden pur.

S. Smon. Andà pur inienz ch'a vijgn.

Gal. Andem, la mia bella Brnarda, dam
d'man, cor mie bell.

Il fine dell' Atto Secondo.



AT.

ATTO TERZO⁴³

SCENA PRIMA

Saluador, e Ballin.

Sal. **B** Ondi Ballin, cosa fat? ch' s'fà la
a chà vostra, as diè pur star al-
lijgrament han?

Ball. Fà to cont vgn cosa và a guazzet,
t'puo pinfar cun la và dund'ie di Spus.

Sal. Pazientia con raiba, am son cuntin-
tà aqusì, al bsogna stari, o crpar.

Ball. I vliut fuorsà ben anca tì alla Brnar-
da mie surella.

Sal. Puttana d'mi, s'a i vleua ben, d'gre-
zia n' m' far dir, ch' a dirè di cos da
bieftia.

Ball. Cancar mo, al par t'digh da vera,
ch'vuot mo far, a t'insgnarò mi, aspet-
ta ch'mora Galiez, e tuula pò.

Sal. Sì, ch'l'hijn Per da mundar, a murir,
a iè lasi d'aspttar, a chi n'al fiefs murir
pr forza.

Ball. A questa al bsogna vder s' lù s'cun-
tienta.

Sal. Mo quest'è al pugnai d' Galiez lù,
acmod l'hat hauù ti.

Ball. A t'al dirò; am al son fatt mustrar, e
lù cun l'algrezza dla Sposa m'l'hà las-
sà, e pò n' s'è arcurdà d'dmandarmi, e
mi m'al son mess a galon, e s' son scapà
via pr n'iai dar a quì prest, a ial darò
pò

pò stà bafs hora cm'al mena a chà sò la Ernarda .

Sal. La menal a chà sò sta sira ?

Ball. A t'al cred , dì pur d'sì , cosa vuot , ch'a in fan più in chà , ch' al s' la mena pur mo via , ch' l' è la sò , ch'a pro pur mò anca mi da qui inienz far da chiù , e far l'amor anca mi , e cm'asrò più grand bearm sù vna bella mamlella per sposa .

Sal. T' ha rason , Ballin , sta sira al la mena a chà ? sta sira ?

Ball. Sta sira , sì , ch'vuot dir ?

Sal. Ch'vuot ch'a diga ? han vuoi dir altr mi , ch'la i vaga pur quand i par , bon prò i fazza . Ballin , guarda mò s' quel ch'è là è Grguor .

Ball. L' è defs .

Sal. Lassa vn poch vder st' Pugnai .

Ball. Vlutiera , tuo .

SCENA SECONDA.

Grguor , Salvador , e Ballin .

Salu. **G** Rguor , cazza man , ch' at vuoi ammazzar .

Ball. Rendmi al mie pugnai , ch' an t' al vuoi hauer imprstà . Mo a ch' vuot ch' al cazza man s' an n' ha stecch d'arma ?

Salu. Ch' al cazza man a quel ch' al vol , am basta a mi ch'a l' ammezza , ch' a ni vuoi dar da traditor .

Ball. Doh fermat lì , bijsfia , cazzal dentr ,
co-

cosa hat a far siegh ? Cosa volal da ti, Grguor ?

Grg. A sò afsà mè, am marauei d' lù, es l'hò pr imbriagh, o pr matt.

Salu. Ti t' in ment pr la gola.

Grg. Ti t' in ment ben più ti ? s' hauefs in man quant ti.

S C E N A T E R Z A.

Barba Valent, Saluador, Grguor, e Balliv.

B.Val. **M** Agnan, oh Donn. Furmà lì, chi rmor è quest'.

Ball. O fiau bndett, Barba Valent, a sij arriuà a temp.

B.Val. Pian pian digh mi, cosa è quest', ch'hauì infem da piatzar; dsì sù ?

Salu. Al sà ben lù, e s'al sà Galiez sò cù-
pegn, ch'quand lù drafinaua cun la Br-
narda, qustu ch' è quì traqulaua cun la
Menga mie surella, a vuoi sauer cosa
l'ha da partir con lie.

Grg. A i'hò da partir vn malan ch' t' ar-
cuoia, ch'vuot'ch' a iapa da partir ? mi
ni parlieua pr mal ngun.

Salu. Mò, ch'al sà.

Grg. S'mi i parlieua pr mal ngun, ch' in-
poscia ma vder ne tì, ne ngun dal tò pa-
rintà cun la lus d' i vocch.

Salu. Cunzla pur' a tò mod.

B.Val. Mò d' ment, ch'lù dis, ch'al ni par-
lieua pr mal ngun, ni puot credr ?

Salu. O l'è quì mi Mar, ch'và al Mrcà,
al'

a l' hò appunt a car , e s'è siegh la Minghina ,

SCENA QUARTA.

Ze Lzadra, B. Valent, Grguor, Mingbina, Salvador, e Ballin.

Ze Lzad. **A** Ndem pur viè prest , ch'ar-
riuan al Mrcà a bonora.
pr f' bel temp , ch' a pian di quattrin.
Saluador, cosa fat lì cun qual quità fuo-
ra. Poh quistù è al mal zruell.

Mingb. Mettat dentr, Saluador, t'n' fazz
piour, ch'a psan andar al Mrcà.

Ze Lzad. O poua donna mi ; cos' el stà ,
cun chi l' hat :

Salu. Pr l' vnor d' la chà .

B. Valent. E ben , cosa i hat fatt, fiol mie?

Grg. Mi n' i hò fatt nient.

Ball. A v'al dirò mi , Barba Valent.

B. Val. Di sù ti, Ballin cun la stà.

Ball. Asptà pur, ch'al b'fogna ch'a i apen-
sa. Dilla ti, Saluador, ch'al t' stà miei
a ti, ch' mi n' al sò , ch' a burl.

Ze Lzad. Ofs tuot d' lì ti Ballin , e v' à in
chiafs, t' n' sà stie viu, e st' vuo parlar.

Ball. Mo, perche? qual Pugnàl è mie.

Salu. Quistù hiera quì inienz d' cun la
Minghina, ch' mi l' hò atturua.

Ze Lzad. Ohimè , cosa dirat!

Salu. Mo l' è quì .

B. Val. Al busgnarè cazzari donca a lie
qual pugnàl in la vita, ch' la s' al mierta;

pr-

prche al dis al puruerbi : castiga la Cagna, ch'al Can starà a chà.

Mingb. Mi ni parlieua pr mal ngun; n'iera miegh la Brnarda, e Galiezz?

Ze Lxad. Quand la fufs a st'mod.

Salu. L'è vera, ch'Galiezz è stà cason d'agn cosa, prche al vleua parlar alla Brnarda ch'iera cun la Minghina, a fuvffett ch'la i duintes Sposa, acmod l'è stà, es iera cun lù quì Grguor, e s'al iè vror ngun l'è stà Galiezz.

B. Vall. Saluador, cazzal dentr, ch'al ni pò esser mal ngun, cancar at sò dir ch'al vol far cont d'l' honor mè qustu; mo g m'alliegr ben pò dal parintà, ch'a intend cun t' dì, ch' ha fatt tra Galiezz, e la Brnarda to surella.

Ball. Mò le vera lù, Barba Valent.

B. Val. Mò a m'alliegr pursà, prche a sen parient.

Ball. Acmod senia parient.

B. Val. Pr'amor mie d'mi, ch'vn barba dal cumpar d' mie fradell, fù cusin dal cugnà dal suoz d' sò nora.

Ball. Tucchenz la man, l'è vera.

B. Val. Lassam prima mettr zò la Baschiera, ch'la pesa; o damla quì Ballin, a vuoi vgnir anca mi, ch'mal Spos mena a chà la Sposa sta sira a star in algrij.

Ze Lxad. Cun la vè a st'mod, anca mi son vostra parent, e s'è al duer, ch'am tucà la mǎ, Barba Valent, ch'qual puurett d' mie marì iera compar d' Barba Tuoni fradel carnal d'tò Par. Dalla in zè.

B. Val.

B. Val. Tullì pur, Ze Lzadra, cun l'è quist.

Ball. In st' mez ch' i s' tocchin la man, a
vuoi guardar s' a iè ngotta da pambra r
in st' corgh d' a Ze Lzadra.

Min. Affermat, Ballin, n' far al matt.

B. Val. Artirau vn pò tutt, ch' a v' chia-
marò cm' a v' vui. Resta ti slament,
Grguor.

Ze Lzad. Ben msijr.

S C E N A Q V I N T A.

Barba Valent, Grguor.

B. Val. **V** ien vn poch da mi, Grguor,
ch' at vuoi drasunar d' su-
criet. T' sa, ch' a t' ho sempr vlù ben,
prche ti mie fiol, a vegh mi, ch' qula
tosà d' la Ze Lzadra surella d' Salvador
t' ha sang; es ved, ch' ancora ti ni vuò
mal a lie. Dim al aer, iat qualch' af-
fizion?

Grg. Mi s' a' hò da dir la vrità, msijr sì mi.

B. Val. A t' al dmandieua, prche al m' è
vgnù in pinsament, ch' a pren aggrup-
par vn' altr maridazz trà ti, e lie.

Grg. A i hò auù qualch' pinsijr mi, mo an-
sò po quel ch' la s' happa lie, e po an-
faretu ma ngotta senza al vostr acunlin-
timijnt.

B. Val. Al m' pias ch' t' sipp vbbidient a
to Par.

Grg. Sauiu, ch' ijn ricch.

B. Val. Ch' importa sta cosa, s' ijn ricch,
aian.

nianca mi n' vagh cercand: mò am mǎ-
tijgn cun al mij mitijr; am basta mi d'
fauer stì hauenss la vluutà .

Grg. Dcon s'a i l' harè, span pur sgar .

B. Val. Am basta d' fauer aquisì da ti, pr
pser drafunar . El vera, ch ti drafunieff
sta mattina in st' luugh?

Grg. Msijr sì, ch' l' è ver .

B. Val. Ofs a faren a st' mod, a lassaren an-
dar stì Donn al Mrcà, è chi vuoi andar;
e dopp al Mrcà a vdrem d' far cuel, e
d' batt'r in s' al chiod, pr aggruppar
qualch' cosa .

Grg. Fà pur vù, quel ch'a farì frà ben fatt.

B. Val. O là zent, vgnì fora dal macchion.

S C E N A S E S T A .

Tutti li ritirati, e detti .

Salu. **A** Sen quì, ch'zè da dir .

Ze Lzad. **A** Ch'auenia da drafunar .

Mingh. Ch' al parla ch'ha da parlar .

Batl. Dsì par sù, ch'au starò a vdir, s'ben
a n' i ho a ch' far .

Sal. Tas l'ì ti, chiacchiarin .

B. Val. Ze Lzadra .

Ze Lzad. Msijr ben .

B. Val. Darissi via la vostra tosa .

Ze Lzad. Mo ch'foia mi, Barba Valent, a
fauì cun dis al puruierbi, ch'la mrcan-
zij bafa stà semper in prigular; a l'allu-
garè mì quand'a dieff in t'vn buon fiol
ch' auess vuoia d'far cun dis qulu .

B. Val. A vò intes , a vli dir al vers dla Piegura.

Ze Lzad. A m'arincress ch' am tiegn andar al Mrcà , ch' a n' poss affurmar , e pò a dirla, Barba Valent, an farè, e s n' cuncludrè cosa nguna d' it' fatt, ch'a ni fufs Barba Plin al Massar, ch'mie Marì, al pouuret , quand' al mors al m'vrdnò, ch'in t' al mardar la Minghina an festr ngotta sēza al sò Cumpar Plin cin quel ch'è hom ch' la sà a l'inienz , e a l'indrie , pr zò al frà ben a fari dir vna parola in it' mez , ch' anden nù al mrcà , ch'quel ch'al tratterà tra vù Barba Valent , e lù a m' armett.

B. Val. Al m' pias, es m'content d' trattar sempr cun quij ch'fan. Mo Barba Plin, fal pò lù pr cont dla dota , e d'quel ch' l'hà , e d'vgn cosa?

Salu. Al sà tutt quel ch' s' po fauer , pr che al iè al Titament ch'fè mi Par , ch' dis vgn cosa , e lù al sà tutt all' inienz , & all'indrie .

Grg. Talment , ch'tutt quel ch'fa Barba Plin è ben fatt , ela aqusì ?

Ze Lzad. Giust cun t' di.

Mingb. Anden mo al mrcà mi Mar , e finemla vna botta , ch'an n'arriuaren a temp . Lassaì mo far a lor .

Ze Lzad. T' di ben al ver, andem . Barba Valent fa mo vù , ch'az vdren cm'a sen stà al mrcà .

Mingb. Andema mo. Vuot vgnir, Ballin ?

Ball. Sì, ben me bell' anden pur vie .

Ze Lzad.

TERZO.

51

Ze Lzad. Saluador , e ti vatn a chà , ch'a
nie ngun attendr infìn ch' sen turnà , e
guarda d' n' far mo più al bell' humor ,
ch' l' cos s' cmenzin accundar .

Salu. Lassam pur al fastidi a mi .

Ball. Damm in zè al mie pugnàl , ch' al
bfogna ch'al porta a Galiezz , ch' al n'
m' tiriefs gl' vrecch , daml in zè .

Salu. Tuol , e n' m' ropr più la testa .

Ball. A m'al vuoi mettr a gallon , anden
Donn .

Mingb. Và inienz .

Salu. Vgnì prest , mi Mar .

SCENA SETTIMA.

Barba Valent , e Grguor .

B. Val. **O** Ss l' cos cmenzin a piar bona
forma , a cred ch' t' harà quel
ch' t' vuo , prche Barba Plin è hom fod ,
ch' sà quel ch' vol la mala Massara .

Grg. Hauì da sauer , mi Par , ch' Saluador
vleua pr muier la Brnarda fiola d' Bar-
ba Plin , es l' haueua fatta dinandar , e
s' in vgnù a partì trà Galiezz , e lù , ch'
la Brnarda diga qual la vol d' lor dū , e
lie i ha dà la sint jnza contra , e lù l' era
tant arrabà , ch' al n' faueua quel ch' al
s' fiefs , e s' vleua sfugar cun mè , mo a m'
in rideua , prch' a faueua ch' l' era la stiz-
za ch' al fieua parlar .

B. Val. Ofs a t' ho intes . Lassam pur an-
dar , attindem al noitr interess . Cerca

vn poch d' vder d' accatar al Massar B. Plin , ch' anca mi al cercarò , e al prim ch's'accatta al ferma ch' a cminzarem a drafunar pr cont d' st' parintà azzò ch' t' sipp cuntent , ch'a vuoi pò ch' a vdan d' dar via anca nù la nostra Dratia , e cauarzla d' chà .

Grg. A i hò pinsà vna cosa , s' a psem ajustar la nostra ch'a v'al dirò pò , ch'a cred ch' el cos passaren ben . Andà vù , pr d' quì a chà sò , e mi andarò da st'altra bāda , e s'a l'attrou , ai dirò ch' ai vlì parlar .

B.Val. La stà ben ben ; a vagh .

Il Fine dell' Atto Terzo .



ATTO QUARTO⁵³

SCENA PRIMA.

Barba Plin., e Barba Valent.

B. Plin. **H** Auè pur fatt ben, Barba Valent, a cauarm la da chà d' appress a quij Spus, ch'a sta fuza i s' pran far fest senza ch' n' ngun i dàga fastidi. Cosa m' cmandau?

B. Val. D' primis, a m' allijgr di vostr algrezz, e sta sira a vui vgnir anca mi a star in filozz.

B. Plin. A sij sempr patron; dsì sù.

B. Val. Hauè da fauer, ch' l' è nad vn d'sparer tra Grguori mij filiol, e Saluador fradel dla Minghina, fiola dla Ze Lzadra, ch' fù muier d' Barba Pasqual Stampin, pr interess, ch' al dis Saluador, ch' Grguori mij fiol fa l' amor cun la Minghina, e ch' sta mattina a bunora appunt al l' hà accattà quì a drasunar cun lie, e s' vleuin dar zò pr la testa; mi mò, c' hò viist ch' sta cosa s' pò acumdar cun vder s' al ie lugh a trattar al parintà tra mij fiol, e la Minghina, am son mess d' mez, es' hauè cminzà a trattar cun la Ze Lzadra sò Mar.

B. Plin. Bon, bon.

B. Val. E s' ho atturuà l' cos, ch' n' hin al trament d'sprà, e tant più, prche la

Ze Lzadra m'ha ditt, ch'vù Barba Plin sij Cumissari d'far, e dsfar pr cont-d' mardar la Minghina, fatt dalla bona marmoria d' Barba Pasqual sò Par; d' mod, ch'quand'ai hò intes aqusì, am son tutt algrà, pr auer a trattar cun vù ch'sij hom drasunauul, e ch' saui atturuar al pè dal mal di ngutij; e lij m'ha ditt quel ch'fà Barba Plin è ben fatt, prche l'è lù patron; atturual lù, e trattà cun lù, ch' in st'mez andaren al mrcà, e quel ch'arfururì infem, ch'm'a sen turnà al faren; e s'cred ch'l' cos s'faran tutt in ben; sì c'hauì mò sintù tutt al mij drasunamèt, e infem al mij bsogn. Ch' in dsiuu?

B. Plin. A v'hò intes bnissim, e s'm'pias d'hauer a trattar sta cosa, e malsm cun Barba Valent, ch' è tant mie amigh. Mò sauiu Barba Valent, ch' al bsogna ch'am fà surusi, cun i mij quattrin, d' cunzar la chiauadura alla cassa dla Bernarda ch'i'è guasta, ch' a la vuoi mandar a chà dal Spos cun i suu pagn; mò al bsogna faral ancuo s'a s'pò.

B. Val. A frì suruì, inienz sira a v' suruirò, e s' la cunzarò in mod ch' la i starà pr vn pezz.

B. Plin. Arcurdaual. Tutt i parintà d' st'paes m'passin quas tutt pr l'man a mì, prche in st' Cmun i m'han pr vn hom da ben.

B. Val. L'è ver, e przò anca mi l'ho auù a car.

B. Plin. A farò sempr l'cos ch'm'pararn a mi ben fatt.

B. Val.

B. Val. Ch' cosa i' ha lassa fo Par, cosa i' vol dar la Ze Lzadra in dota.

B. Plin. La Tosa harà cuel lie quant a quest.

B. Val. Pur.

B. Plin. S' al ni fufs Saluador a si darè vgn cosa, mo prche a liè lu; e ch' a vuoi ch' al s' vega pr qula part ch' m' tocca a mi, ch' ai vuoi ben a tramdù d' ben inequal, a vuoi ch' i partin vgn cosa per mez. A liè vna fetta d' Tren laurij, ch' s' è laurà a man fin adess; dal mez iniéz a vuoi ch' al sippa d' Saluador, dal mez indrie dla Minghina. A iè vna Casetta ch' anch' questa i la partiran; dal bstiam, la Vacca fra dla Minghina, al bò d' Saluador; e s' tgnarà al gall, e i capun, e la Minghina l' gallin; e d' tutt gl' altr bagai d' chà i' s' han da partir la mità pron vgualment, ch' ngun s' hapa da laminar.

B. Val. Ofs a v' hò intes, a cred ch' andaren d'accord, imprzò cm' al s' cuntenta Grguor, prche l' è lù quel ch' l' hà d' auer e ch' s' hà da cuntintar, prche a dirò B. Plin cun dis què, ch' dis vn altr, a sauì ben con dis al puruierbi, ch' dis ch' l' hom assaltà, intindiu B. Plin; sauì ch' a dirò cun dis vn' altr, an sò mo s' am, prche a vrè pur, am prissi mo dir ch' mo scapar la man, oh sauìu Valent, mie fiol pr cont d' quel mi son fo Par. Dirà mo vn' altr, t' vuo ch' at, oh a vuoi, t' sà lù in in quant a lù, e mi in quant' a mi, prche

s' al vgness ch' al fufs pr cont d' dir am
prè fuorfa, e pò n' fauiu cum dis la fola?
anca mi son qui, an vrè pò ch' al s' dses
al fu Valent ch' brighè, m' intindiu
Barba Plin? s' a parl ben, ben m' daga al
Ciel, s' a parl mal, tal sippa d' vù, a vvoi
mò turnar a dir ch' s' pur, o s' al fufs, ch'
in quant a quel al vgnarà di timp, e di
timpazuò, al dà tant la gozza in s' la
preda ch' la s' bagna.

B. *Plin.* Vdì Barba Valent, a faui ben.

B. *Val.* Vcon s' al sò; ma a i ho pora ch'.

B. *Plin.* N' appadi miga pora d' quest, ch'
mi son ben hom ch' m' pias.

B. *Val.* Mo s' al n' piases mo a i' altr?

B. *Plin.* A i vvoi sempr star d' mez mi, pr-
ch' al s' vegga se..

B. *Val.* Cmod al vliu vder, s' al n' fufs ch'..

B. *Plin.* Mo quest n' s' po far, ch' la scrue-
da n' al dis.

B. *Val.* Mò ni fù present...

B. *Plin.* Al diral lù?

B. *Val.* Acmod pral far d' n' al dir..

B. *Plin.* Iera di Tstimoni?

B. *Val.* Mo n' iera al Nuod d' Barba.

B. *Plin.* Mo al n' è bon Tstimoni, perch'
al....

B. *Val.* Ch' al dis?

B. *Plin.* Parla vn pò cun la Ze...

B. *Val.* L'è ch' la i vol mal.

B. *Plin.* E pò n' al fauiu vù, ch' pr tal
signal?

B. *Val.* An m' arcord d' quest...

B. *Plin.* Alzurarissi?

B. *Val.*

B. Val. A! zurarè ben anch' in s' vna pre-
da da schiopp.

S C E N A S E C O N D A .

B. Smon, e detti.

B. Smon. **O** Ch' dfrientia è questa?

B. Plin. **O** Barba Smon a son attorn-
a Barba Valent, ch' a vrè ch' al diefs
Donna a Grguor sò fiol, e ch' la fissa
fiola, ch' fu d' barba Pasqual, e dla Ze
Lzadra surella d' Salvador.

B. Smon. Al partì è bon da vna part, e da
l'altra, e s' è cosa da far.

B. Val. Dam la man Barba Plin. Tuccala
zà, a i hò vn par d' biefti d' accomp-
gnar al Mrcà, e pò a v' arsolu, prche
adefs l' è temp d' andar via.

B. Plin. Mò tananuo a pinsaua ch' a vlefn
concluder adefs mi, ch' vliu altr mrcà?

B. Smon. Ch' più bell' accompagnar, e ch'
più bel temp vliu d' quest d' arsolu, ch' è
quì Plin c' hà lù quel ch' bfgna pr cont
d' cuncluder; ch' al s' fizza pur adefs quel
ch' s' hà da far. Barba Valent fau quì, al
partì l' è bon, ch' an pò essr mior pr Gr-
guor vostr fiol, ch' in dñu?

B. Val. A i hò ditt Barba Smon, ch' quel
ch' farà al Massar quì frà ben fatt.

B. Plin. E mi m' armet in vù, ch' dñu mo?
al iè vna cosa sola lù, ch' al bfgna, ch' a
i sippa al littr blittr, e la dñputàda vlun-
tà d' Grguor. Vdì Barba Valent, a v' la

digh d'amigh, e da fradel, harè vna donna in chà, ch'cuntintareu tutt vn Cman.

A sò ch'la s'sà dmnar mi. S'a n'è miga ngun in chà, la s' inzegna da sò posta a sgarar l' bagai; e mettr la carn in la pgnatta; s' l'è a far la spuoia, a m'armand. L'è bens'necca a gaffar al matarel dalla pasta, e lì cun' l man in s' al tulier, in dù culp la l'hà mnà, e bella, e fatta, an s' pò vder d miei. Al temp dal vindmar, cun la monta in s' i al bar, l'è tant gaiarda, ch' la vada d' foura da tutt. L'è sì presta a impir al panier, e amustar in t'al bgonz, ch' i'altr n han nianc apunzà la scala pr cminzar a cuoier l' vual. Quand al vien po di Partsanin, ò altr furastier a cha, la n's'afferma mà, e del bott ch' i ariuin all' impuruiss, ch'a n'è quisi ben dla puruission; la n's'perd miga vdì. Mò li prest la dftacca vna mzina, e s' tol anch dal prfutt, e cun del bon brasadl, e del frittà la i manda vie tut sadull, e cuntient.

B. Val. Ofs vgn cosa vada ben, mò al busgnarè mo atturuar Grguor, ch' v'è vgnu a cercar, al Ciel sà mò dond al s'è cazzà.

B. Plin. S' al m' cerca an pò esser luntar d' qui, perche al sa ch' mi stò sempr d'intorn.

B. Smon. L'è quì, l'è quì n' v' sta a dsprar.

S C E N A T E R Z A .

Grguor , e detti .

Grg. **I** N bona fè mie ch' l' è quì , e s' iè
anch mi Par. Cumparìsca brigà,
a vò pur atturuà vna botta dopp tant
caminar .

B. Val. Vien inenz Grgnor , salta quì .

Grg. A son qui mi .

B. Val. Grguor, t'fa molt ben ch'a t'hò al-
uà grand , e gross , e s' t' hò sempr ditt
(ch' al l' sà to Barba) s' qustù ha vita al
s' farà vn' hom ; mi in quant a mi , cun
dìs qulù ch' dìs, ch' quand l' hom s' in-
uecchia, ch' al s' po dir , ch' al viegna in
t' al temp; hora mà mi pr dirtla a m' sent
al stomgh dinienz , e s' m' turuà vn dì
l' cuost d' zè , e dlè , es vò agnussand mi
quand a son a zazr cun la schina volta
in zò, ch' a m' attrou cun la panza volta
in sù, es' và perdand l' aita; tant ch' soia
mi, a vuoi mo turnar a vffrir, an sò ft' m'
capìs . L' è quì al nostr Massar , a digh
Barba Plin anca lù , ch' t' al vi cun i tue
vocch , pr cont dla fiola d' Pasqual ch'
murì , e dla Ze Lzadra ch' è viaa , cun
ben t' sà . E prche ancuo viu , e dman-
nuort, e cun t' hom è splì , l' è bèll, e ar-
uinà dal Mond . La Tosa t' la cgnofs, an
s' pò dir cun dirè vn' altr . St' t' sient ti,
mi son quì , an t' vuoi mo star a dir tant
zenz , nè tant intrigatori mi , prche

cm' l'hom hà muier, l'è bel, e mardà,
intendla mo cun t' vuo ti, basta ch' a t'
happa ditt quel ch' a sent pr st' fatt l' è
mò arnessa in tì.

B. *Smon.* Ofs ch' al la vol ben, ch' a pur-
mett mi pr lù. Di sù, n'la vuot Grguor.

B. *Plin.* Ch' accad a dir, n' foia mi ch'
Grguor hà sempr vlù ben alla Minghi-
na, ch'al m' l'hà ditt mil bott Ballin, al
mie raghez a n' iè ch' dir.

Grg. A n' vuoi far busadr Ballin, l'è vera
ch'a son innamorà dla Minghina pursà,
e s' i vuoi adess più ben che mìa.

B. *Smon.* T'hà ben rason d'vleri ben adess
prche l' ha mo da esser la tò Sposa.

Grg. Mo a n' incred nient mè, vnuela?

B. *Val.* St'harà pazientia t' la vdrà, t'n'vi
mo l' hora tì?

Grg. Pinsà pur ch' l'è vn pezz ch' a la stò
asptar, e s' n' vegh l' hora ch' la sia la-
mia ch' a i hò sempr pora d'in la perdr.

B. *Plin.* N' t' dubitar, ch' t' n' la prdrà nò
acmod la garnà naoua spazza ben la-
chà.

B. *Val.* Quant pò alla dota, a sen d'accord
Ba. ba Plin, e mi, prche l' è lu ch' fa i
fatt dla Ze Lzadra, e dla Minghina, pr
Tstament d' Barba Pasqual.

B. *Plin.* Stà pur alliegrament Grguor, ch'
i cos caminin giustament senza maga-
gna nguna.

Grg. A n' vuoi mò saper tant intrigh mi
nè d'dota, ne d'altr, am basta d'hauer-
la lie, e pò a las far a mi Par.

S C E N A Q V A R T A .

Ballin, Ze Lzadra, Mingbina, e detti.

Ball. **C** Vmparifica bella brigà, a s'ar-
cmanda a vù quij dal mrcà.

B. Val. O ben vijgna Ballin, ch'fat amor
me bell, vnuat lassà quel Donn.

Ball. A l' i hò què d' drie, ch' l' vienin
allijgrament, ch' l' i han vindù vga-
cosa.

B. Plin. Vgnè ben vie Ze Lzadra, ch' a v'
dò noua c' h' uen fatt di spus.

Ze Lzad. Al m' pias', es m' allijgr, prche
a m' arcord anca mi d'esser stà la Sposa.
E ben, acmod ela?

B. Plin. In qual mez ch' vù si stà al mrcà,
az sem mess a drasunar Barba Valent,
Barba Smon, e mi, e s' h' auen strett al
parintà tra Grguor, e la Minghina vo-
stra fiola; an sò mo s' h' aren fatt ben mi,
prche a i hò pora ch' lie n' al vuoia.

Grg. A n' iè miga prigul d' quest.

B. Plin. Ofs donca: Ze Lzadra a m' lassari
far a mi; vien in ze Grguor, accostar a
mi, vuot la Minghina qui present per tò
sposa?

Grg. Mò dsì pur d' sì.

B. Plin. E ti Minghina a vrè saner....

Mingb. N' stà miga a far altr parlatuori
Ba ba Plin, m' fier sì ch' al vuoi ch' l' è
sta sempr al mie mros.

B. Plin. Ofs donca a fie bij, e d' accord,
tuc-

62 A T T O

tuccau la man , e damla in zà tramdù ;
bon prò t'fazza Grguor , t'hà vna bella
Sposa.

Grg. A i la tocch, dalla in zè, bella la mie
Minghina.

Mingb. Tuòla , vetla quì.

B. Val. Al Ciel sie quel ch'faga ch'a stà
sempr ben infem in pas , e in algria.

Ze Lzad. Quisì fazza.

B. Smon. I mie fiuo sià bun, e stà sempr in
pas , e ti Minghina farà sempr a senn d'
Grguor tò marì , s' a vlì ch' l' vostr cos
vaghin sempr inienz , e d' ben in miei.

Mingb. Lafsà pur far a mi Barba Smon, ch'
a i farò ben al sò duer.

Ball. Mò questa e bella ancuo , ch' a n's'
ved altr che Spus in st' Cmun , fra qual-
ch' dì a n' i vol esser luogh pr i mez . A
vuoi andar a chà a vder cosa fa i nuotr
Spus.

B. Plin. Sì và via , e dij d' fti nozz ch's' in
fatt tra Grguor , e la Minghina , e ch'
ij voln andar a vder .

Ball. Lafsà pur far a mi , a m' arcmand .
Fa la la la la .

B. Val. Vgn cosa va ben da vna cosa in-
fuora , ch'è questa , ch' Saluador al qual
è fradell quì dla Minghina , ch' adess è
mie Nora, n's' sia atturuà anca lù prsent
a fti nozz , e quel ch'è piez a i' è vn poch
d' sangu gros tra lù , e Grguor, ch'è vna
cosa ch' stà molt mal , es' n' i hauen-
apinsà .

Mingb. So dann , ch' importa quest , lassal
an-

Q V A R T O. 63

andar , ch' a n' m' incur di fett suo mi.

Ze Lzad. Sta queda zeutina , t' n' sà quel ch' t' digh, al t' basta a ti d'auer Grguor dal rest pò s' vn cosa andiefs su d' soara t'n' iapens ; al dis al vera Barba Valent lù , e s' i vrè qualch armiedi .

B. Plin. Ofs affurmau pur , ch' a l' hò atturuà mi bella, e al prpuost , mo al bfo- gna farla cun garb . Fad a quisi, i Spus, e la Ze Lzadra vaghin a chà mie a vder la Brnarda, e Galiezz, e ch'in s'partin fin ch'a ni manden a chiamar, e nu anden a vder s' a psen accattar Saluador , a v' dirò quel ch' a vuoi far .

Grg. Anden Minghina a turuar la Brnar- da , e Galiezz , ch' a staren vn pò là al- liegrament .

Ze Lzad. La stà ben a quisi, mo mi andarò fin a chà a vder s'a l' iè Saluador, cmod a l' haueua vrdnà, s' ben a n' al cred, e s' i dirò, s' a l' iè impirò, ch' al vlì vder, e pò andarò anca mi a veja da sti Spus .

B. Smom. Vgn vn vaga donca alla sò via , ch' a vdren quel ch' s' pò far prch' vgn cosa staga ben , ch' l' è vn dì ancuo da star alligr , e nò d' atturuar del nuoi .

Mingb. Anden pur . Mi Mar vgnì prest .



S C E N A Q V I N T A .

Saluador .

MI Mar hà al bon temp, s'la cred ch'a
 vuoia star tutt ancuo in chà a starla
 aspettar, tant fià hauefsla , e po a dir in t'
 vn dì ch'a i hò tanta raiba in t'al coi, ch'
 a brus tutt. Mò cosa hoia mai fatt mi al-
 la fortuna, ch'a sie tant disgratià? A n'
 accad a dir altr, a n'val a luars inienz d'i
 a ch'vol hauer la sorta , al b'sogna ch' al
 sie al Diaul ch' lavora . Sonia a quisi
 brutt ? Sonia a quisi sgarbà ? a quisi gnu-
 rent , ch' a n' possa atturuar vna ch' m'
 vuoia ben acmod fa l'altr ? a m' son pur
 guardà del bott in t'al spiecch , e s' hò
 vist , s'ben a i' hò vn poch al nas pzinin ,
 ch'a son po anch da vder , e s' n' son da
 strapazzar a stà fuoza . O Bernarda affas-
 fina , hat mo tutt i tuo cuntient . T' ij
 là ti cun al tò Galiez in s' il burl, e mi
 babion sto qui a dari dal nas . Oh pazien-
 tia, prche a n' i poss far altr ; s' a p'ses, a
 sò ben mi quel ch'a farè . Mò la n' n' è
 nianch finì quì, cun al temp, e cun l'nes-
 pl a s' madura la paia , an sò quel ch'am-
 diga, ch'a son tant attauanà , ch' a darè
 d' bech in l'frel . O l' è quì Ballin, a sò
 ben mi s'al s'dmena ancuo cun sti spus .

S C E N A S E S T A.

Saluador , e Ballin .

Ball. I N vffett an poss star là a chà a
 vder quel nfiarij, ch'fà quì Spus,
 e tant più mò adefs, ch'a l'è arrinà Gr-
 guor, e la Minghina, ch'anca lor firan
 la part sò di fimitun. O vè ch' è quì ;
 Mò puost crpar Saluador, cosa stat a far
 anca ti, ch' t' n' fà al spos, ch' a in vè
 anchio vna vinzon tant granda, ch' l'è
 vna cosa da n' dir in st' Cmun.

Salu. Dgrezia bcastrell, n' m' far dir vè.
 N'attizzer i Chen ch'dormin: s'a n'ac-
 catt ch' m' vuoia in mal' hora, ch' vuot
 ch' a tuoia? E pò ch' m' an poss hauer
 quella ch' a vuoi, a n' in vuoi altr mi.
 Mo t'fà tant rimor d'Spus, a n'ie zà altr
 che tò Surella, e Galiezz?

Ball. Mò, e la Minghina, e Grguor dou
 i last?

Salu. Quà Minghina?

Ball. Quà Minghina. Fat al matt? to Su-
 rella.

Salu. In Grguor d' Barba Valent?

Ball. Mfier sì, prchè?

Salu. Mò quand fù sta cosa?

Ball. Vn' hora fa quì in st' luogh i s' tue-
 chien la man, e s' ijra to Mar, Barba
 Plin, Barba Valent, e Barba Simon per
 Tstimoni.

Salu. O puttana d'mi, t'di pur la gran co-
 sa s'a la credefs.

Ball.

66 ATTO QUARTO.

Ball. Acmod st' la crdis; credla pur, ch' l'è vera, e st' t' vuo chiarir vien a chà mie, ch' ijn là a fars fest tramdù cun i nuotr Spus.

Salu. A s' fà donca al parintà d' vna mie Surella, e po in t'vn ch'è mie nmigh, e n' m' s' parla a mi? oh questa è bella.

Ball. O l' è pur bella.

Salu. Dgrezia n' m' romper la testa. Mo s' l'è vera sta cosa, dal cert a vuoi far dal mal, e far dir d' mi; an vuoi ma, ch'as diga, ch'qulù apa mie Surella pr muier.

Ball. Quel ch' è fatt n' pò più turnar indrie, t'n' farà nient, l'è miei t'fazz vifsta d' n' t' incurar, e trar da vn là la ftizza.

Salu. L' è vna cosa ch' s' hà da vder. Aspetta pur; vien miegh vn poch Ballin.

Ball. Andem pur, mò guarda ch' t' ni fazz la buo.

Il fine dell' Atto quarto.



ATTO QVINTO⁶⁷

SCENA PRIMA.

Barba Smon.

A Sò ben s'Barba Plin m'hà fatt trutar mi a cecar qu'animal d'Salvador, es' n' è ma stà psibil ch' al possa atturuar . A son stà a chà di Gavin, a chà di Sauin, di Samuozza, di Billin, di Biaua, di Sart, di Gallit, di Lucarin, di Vacca, di Minghin, di Canè, di Casella, di Brunitt, di Grand, di Gaspar, ch'diauol foia mè ; squas da pr tutt ai son stà, e s'n' l'hò mai psù atturuar; mò l'è appunt què Barba Plin, ch'al de esr stà a cercar anca lù : a vuui star a sentir cosa al dis, e s' è siegh Barba Valent.

SCENA SECONDA.

Barba Plin, B. Valent, B. Smon, Ballin, e Sardon.

B. Pl. **I** Nsomma l' è vera quel ch' dis al puruierbi, ch'vn zouin n' n' hà tutt al sò zruell, e ch'n'hà zruell è matt da ligar : sta bstiola d'Salvador, sò Mar l'hauè lassà in chà pr infin ch'la turna-ua dal mrcà, e lù l'hà fatt pr l'ghemb, e s'è andà via, o val mò cerca tì, ch'al n'al turuarè, vè quà tù.

B. Val.

B. Val. Mì hò fatt la part mie a cercarl, es t'purmett, ch' a n' in sò più: nianch la busla, e la carta, ch' i adrouin in galè, andar d'nott n' l'accattarè.

B. Sm. O di pur ti d'mì Valent, ch'am son cazzà in ciert lugh, ch'a ni fù mai a i mij di, e s'n'è stà d'psibila vderal. Ai hò pinsà, ch'al frè miei a chà de....

Ball. O mi Par, o mi Par, currì, currì, vgnì via, chiamà i huomin, ch'a vuoi dar alla stermda, vgnì a chà, ch' al iè Saluador ch' i vuol ammazzar tutt, e più Grguor d'tutt i altr, vgnì vij d'stè ch' i v'aspettin tutt, e mafsma quel Donn.

B. Plin. A vijgn, a vijgn, o puuret mi. Ch' in d'siu fiuu? Hauenia mò atturnà dou l'è pur tropp? Cosa s' ha da far, Barba Valent.

B. Val. Mò andar vij caminand.

B. Plin. Ch' in d'siu, Barba Smon, mo quest' è pur granda.

B. Sm. Mò al bfogna far prest, e ni perder temp.

B. Plin. A dsì ver, ch'a niè temp da prder. Mò quand a i apens, ch' Saluador happa auù sì poch zruell d' andar a sgumbiar i tutt quij Spus, l'è pur anch granda.

Ball. Cosa stau a far, ch'a n' la finì, e vgnir a rmidiar a qustor, ch' adess i dien esser tutt muurt.

B. Plin. T'ha rason, t'ha rason, Ballin, a son quì, v' inienz, di ch'a vijgn, ch' i s'fermin. O Barba Smon, ch' in d'siu mò, ella mò stà bella, quand a pinsen d' auer a
star

star più all'igr, al Diaul i mett la cò.

B. *Smon*. L'è vera vgn cosa . Mò ni mte
più sù ne vuoli, ne sal, andà via in tan-
ta malhora , e finila .

B. *Plin*. A vagh, a vagh . Valent, a m'arc-
mand , asptam , ch' a turnarò più prest
ch' a poss .

B. *Val*. A v'asptaren , andà via . L'è ben
hora .

B. *Pl*. Sauè cosa frè miei, ch'a vgni ssi tram-
dù cun mi , ch'a farem miei .

B. *Val*. Eh andà via vna botta , a vgnarem
pò anca nù s'al busgnarà; i fran a it' ho-
ra tutt aruinà dal mond .

B. *Plin*. A vò via, a vò via . O puurett mi.

Sard. A vgnarò ben mi cun vù , Barba-
Plin , n' v' dubità, andà pur là .

S C E N A T E R Z A .

Barba Valent , e Barba Smon ,

B. *Sm*. **I** ' Andò pur vij vna botta . Mò l'è
ben vn bell' humor st' Maissar .
L'è prò vna mala cosa questa , s' Ballin
la conta giusta .

B. *Val*. Mi v'purmett, Barba Smon , ch' al
m'ha guast al più bell pintijr ch' haue
in t'la testa ch' possa mà imazinar .

B. *Sm*. A sò quas quas ch' ptnijr l' hiera-
quest, e n' i bò apinsà .

B. *Val*. . Dsì mò ?

B. *Sm*. T' vliu far parintà dopi, accumdar
vgn cosa, dar la Dratia to fiola a Salua-
dor .

B. *Val*.

B. Val. T'ie vn grand hom, t'l'hà induinà;
ch'in dit, n'ela cosa ch' s' pò far?

B. Sm. Bnissim, an s' pò arriuar al tò in-
zegn. Mò pr quest, ch'fat tì ch' la cosa
n' vaga anch' inienz; n' fat ch' al dis
qu' lù ch' dis, ch' la cosa cun l' è roppa
più, ch' la s' cunza mei.

B. Val. Ben, ben, a staren a vder, a finri-
ren prima l' nou. Mò stà, ch' l' è appunt
quì la Ze Lzadra sò Mar, ch' an sò s' la fì
sia atturuà.

SCENA QVARTA.

Ze Lzadra, B. Valent, e B. Smon.

Ze Lzad. **A** Sò ch' a vli saluar la panza
a i figh mè. Ch' vol dir,
ch' an sij cort al rmor anca vù.

B. Sm. Ela pur vera? dsì sù, cmod ela stà?
iè più b'fogn d' nù, ch' a vgnarem via
currend, s' ben ch' a sen in t' al temp.

Ze Lzad. L' è accumdà vgn cōsa. In vifett
qula Brnarda val tant' or quanta la p'cfa.

B. Val. Dsì d' grezia, Ze Lzadra.

Ze Lzad. Ch' a diga. Vliu mò ch' a staga
a far quì vna p'cantegula d' chiacchia-
rar. L' è stà qula bieftia d' Saluador, ch' a
hauù pr mal, ch' la Menga tuoia Grguor
pr marì, e tant più, prch' al s' è fatt al
parintà senza diri ngotta a lù, cmr quel
ch' è sò fradel, e quì l' è vgnù là a chà
dal Massar dou' i erin tutt in algrezza, e
s' h' a cminzà a brauar; e quel ch' è pijz,
al

al vleua dar alla Menga , es vleua ch' l' andiefs a chà, Grguor l'ha hauù pr mal, e s'è saltà in mez , e s'han cminzà a cridar infem , es i s' vleunin mettr l' man adofs ; l'è saltà in mez la Brnarda , cun di parol , e cun di fatt la i ha fatt far la pas .

B.Smon. Saluador da vna part haueua vn poch d'rafon , mò da l' altra l' hauè tort . Ofs la cosa è passà ben a quì .

B.Val. A i hò intes vgn cosa, es cred, ch' a l'accumdaren in mod ch' la starà ben . A vrè ch' am fiessi suruissi d'arriuuar fin a chà mie , e mnar in zè la Dratia .

Ze Lzad. A vò via .

B.Val. Vdì vdì , Ze Lzadra . Dfij , ch' la s'arfetta vn poch , e ch' la vijgna accumdà acmod la fà quand la và a ballar alla festa .

Ze Lzad. A v' hò intes , au suruirdò , es la mè in zè caminand , pur ch' la vuoia vgnir .

B.Sm. La vgnarà ben sì , andà pur vie .

S C E N A Q V I N T A .

B.Plin, Saluador, B.Valent , o B. Smon .

B.Pl. **Q** Vand' a t' al digh mè , Saluador ch' tie matt , ti n' m' al vuò creder , cun diaul andar a inturbdar stà nozz , ch' in stà fatt cun tanta fadiga , lassà far ami , n' t' dubitar , ch' a ijn frà anch pr tì ; vett appunt quì Barba Valent , ch' a bñogn d' drafunart .

Salu.

Salu. Crdì pur Barba Plin, ch's'a n'iera pr amor vostr, e dla Brnarda vostra fiola, ch'm'ha armilià tutt cun l'fo parol, ch'a vleua far dal mal. Mò adess mò am cuntent d'vgn cosa, es m'pias d' tutt sti parintuori ch' sin fatt.

B. Val. I n'hin miga furnì d'far tutt, aspetta pur Saluador, à sen zà parient, ch'Grigori mie fiol hà tolt la Menga to surella; da quì la man, cinqu, e cinqu dies.

Salu. St' poch và ben, andà pur drie.

B. Val. A dirtla in poch parol, a t'vrè far al Spos.

Salu. Se a m' incur afsà mè. O mò a si quì

B. Smon, a vgnì agn dì più zoun vù.

B. Sm. Sì, mo al temp m'gusta.

B. Val. A i vleua dir quì a Saluador pr cont d'dari la mia Dratia pr sò Sposa.

B. Sm. O tiè pur gnurant, al tocca a i homin admandar l' donn, vuot ch' al para ch' ti la tragh drie.

B. Val. T' di ben anch al ver, e tant più ch' al dis ch' al n' s' n' incur.

B. Plin. Al n' importa s' ben al dis a quì, Saluador vien quì vn poch.

Salu. Cosa dsiu.

B. Plin. Vè al t' corr drie la vintura in st' armor d'Spùs, l'è quì B. Valent, c'harè vuoia d' dart la Drathia sò fiola pr muier, ch' n' vdenia d' far cuel adess?

Salu. Fadi pur vù.

B. Plin. A vuoi, ch' t' la dmand, prch' al n' para, fat? zà ti sà quant l' hà, e lie sà quant t' pes ti.

Salu.

Salu. Mò s'am la vol dar a la turò senz'al-
tr dir, ch' in dsiu Barba Valent?

B. Val. Mò a digh d'sì, ch'a t'la vuoi dar,
prche a sta fuoza a fren do bott'parient,
subit ch' la vien, ch' la Ze Lzadra l' è
andà a chiamar l' è bella, e fatta.

B. Smon. Bon bon, mò l'è ben ancuo vn dì
ch'a n' sò s'a i hò mà vist vna cosa a quì
fatta cun tant i Spus, mò s'a n' m' in-
gan l' è quì la Drathia.

S C E N A S E S T A .

*Drathia, Ze Lzadra, B. Valent, Salvador,
B. Plin, e B. Smon.*

B. Val. **V** Nuiet Drathia, vien via, ch'
a t' hauen fatt la Sposa.

B. Plin. Vien via Drathia, ch'a t' hauen
dà a Saluador.

Dra. S' a m'hauì fatt, a m'dsfarì ben anch,
prche mi n' al vuoi.

B. Smon. Oh a sen impazzà cun t'n'al vuò.

Dra. Mò a n' al vuoi miga.

Ze Lzad. Mò prche z' vuot far sta vrgo-
gna adess.

Dra. Vrgogna a sò posta al turissi vù.

Ze Lzad. An ita ben a mi a dir, ch' l' è
mie fiol. Vcon s' al turè, ijn fufs pur,
n'et forsa vn bon bcon da tor senza pin-
fari?

Dra. A n' diegh pr quel mi.

Ze Lzad. Mò prch' al dit?

Dra. Basta mò.

B. Smon. E l' al vol ben, la dis quisi, ch' la s' vrgogna cun fà l' tos, ch' durin fadiga a dir d' sì.

B. Plin. El vera? Fatt in zè da ti, e mi. T' al vuo pur n' sì?

Dra. A digh dal mior senn c' hà i hapa ch' a n' al vuo: e s' n' al vuo, e s' n' al turò mà, e s' n' s' dirà mà ch' al tuóia, a n' al turò miga, nò, nò msier nò, msier nò, mai duo in bona fè nò ch' a n' al turò, e s' n' al vuo a digh ch' a n' al vuo.

B. Plin. N' pianzr matta, dim a mi prche.

Dra. A n' faui fuorfa?

B. Plin. Mi nò in vrità.

Dra. O mi par, am vli angar, a s' ved ben ch' a n' iè più qula puuretta d' mi Mar. Vh vh vh vh.

B. Plin. Mo n' pianzr diml a mi.

Dra. Mo a n' faui donca?

B. Plin. Cosa?

Dra. A n' faui acmod la stà?

B. Plin. S' a sò ngotta ch' possia crpar, guarda mò.

Dra. Al faui ben, e s' al sà anc la Ze Lzadra.

Ze Lzad. Sintì mò Barba Valent, ch' la dis ch' al sò ben.

B. Val. Cosa dit? di sù.

Dra. Basta mò.

B. Val. Ch' t' hà ditt quel ch' t' sà?

Dra. A n' m' l' hà ditt ngun, basta ch' al sò.

B. Val. O questa è mò l' altra. Ze Lzadra vgnì vn pò quì.

Ze Lzad. Cosa dsiu?

B. Val. Manca ngotta a Salvador.

Ze Lzad.

Ze Lzad. Ch'cosa vliu ch'i manca, a m'fà ridr mi.

B. Val. Al tutt i suo Nuiembr?

Ze Lzad. A m'marauei mè. L'hà vgn cosa ch' s' pò mà hauer, pr infìn à vn pel.

B. Plin. T' fient quel ch' dis sò Mar.

Dra. A n' dis miga a quì la Ze Chiara.

Ze Lzad. Cosa fala dir?

Dra. La m'hà ditt a bona ciera, ch' quj c' han al nas pznìu a i manca qualch cosa fauiù? guardà mo ch' nafuzz è quel, e pò a vlì ch' al tuoja? in vrità a n' al farò ma. Vh vh vh vh.

B. Smon. Ah ah ah, l'è vna burla, la burlieua, n' pianzr.

Ze Lzad. La t'vfella la ze Chiara, minchio-
na n' pianzar. L'è pura pura fta tosa.

Dra. Sì, la m'vfella ben a dsì acquì vù.

Ze Lzad. Stà in s' la vera fè mia, ch'al n'i manca ngotta.

B. Plin. Tuol soura d'mì, s'trou ch'ai manca ngotta a t' vuoi arfar mi dal mie.

B. Val. Credm a mi ch' l'è san, e s'è bon, ch' a n' t' al darè.

Dra. A v' cred a vù vdì mi Par.

B. Val. L'è ben hora, vien inienz Saluador. La Drathia tocca a tì.

B. Smon. Drathia fatt in zè tochi la man.

Dra. A i la tocch.

Tutti. Bon prò v' fazza, bon prò v' fazza.

B. Plin. Ofs sauì ch'è miei, ch'andà vù Zè Lzadra a chà mie da quì altr Spus cun la Drathia, ch' nù vlen drafunar mò quì pr cont dila dota. Hap vn po d'pazientia

Saluador , ti andarà ben pò anca ti fra vn poch .

Ze Lzad. Anden la mia Spsulina , Saluador vien prest . Barba Plin , a v' las mo far a vù .

Dra. A m' arcinand' al mie Spos .

Salu. Và pur via alliegrament , ch'a vgnarò ben prest a turuart .

S C E N A S E T T I M A .

B. Plin , Saluador , B. Valent , e B. Smon .

B. Plin. **D**' Primis parlen vn poc dla dota .

B. Val. Parlenin pur : appunt a i' hò adoss l' Auintari , ch' è vn pezz ch' a fiè far , prche haueua vuoia d' canarmila d' chà ; d' tutt i muobl ch' a i dò .

B. Plin. Parlen pur ptima dal stabil . N' i dau dal tren ?

B. Val. Mò a ijn vuoi ben dar , a i vuoi dar qual bel pzol ch' è li d' drie da chà .

B. Plin. Quà ?

B. Val. Quel ch' a iè qui dù Martin in vetta ch' d' foura a i fà dla faua capodga .

B. Plin. Mò l' è tren ch' n' s' scola .

B. Val. Cun Diaul ch' a n' s' scola , al s' scola pur tropp . Dmandamal a mi .

B. Plin. Mò qual pzol è tropp poch .

B. Val. Hauì tort , ch' l' è al più bell pezz c' hauan . E pò d' drie da tutt nù l' harà vgn cosa : vdì qui l' Auintari . Tuli Barba Simon vù .

B. Smon.

B. Sm. Mò mi n'sò d' littra, ch'a n'sò liezr.

B. Val. Nianch scriur?

B. Smon. Nianch, ch'dirissi mò, e s' son sta Massar do bott.

B. Plin. A in sò vn poch mi, mo la vista n' m' seru più tropp ben.

Salu. Mustrala zà a mi, ch'a la lizrò ben mi. Mo ch'rampin hin quisti, a n'sò s'a hin farò intrar, nè nieffr. Asptà pur. P, o, to, pr, a, r, par. La dis a to p, a to par, a to par, a to par, a i manza a to par, a i manza al cancar al bambozz.

B. Plin. Acmod? cosa dirat, mostra mò, pensa s' al dis quisi. Harissi vn par d'vcchial Barba Smon.

B. Smon. Tli.

B. Plin. Hofsù aspetta, mustrala. Al dis, la dis, la disdo para d'manz, cun al carr, e al brozz; tuo.

Salu. Han sì sì, l'è qul s, ch'iera vn poch stort, ofs a i guardarò miei. Al latt d'panarizz, e vna littra.

B. Plin. La n' pò dir a qual mod, mostra qui. La dis al lett, al paiarizz, e vna ltiera, minchion.

Salu. A dsì ver, l'iera qual scarabott ch' m'iera pers vn b. Ofs, l'penn, e l'vfel in la teia d'lauanda.

B. Plin. Oh t'in sà poch Salvador, lassavder qui a mi; appunt; la dis. Vn pansel d'tela Vlanda.

Salu. La dis ben a quisi, a m'iera squas aradgà. Du Diaul cun l'tanzi affugà.

B. Plin. O pò far la nostra t' l'hà pur dit-

ta granda, la n' pò star: damla ch' a la vegga. Doh, al Ciel m'daga pazientia. Do taùl cun l' tuai affluca, ba ord.

Salu. Mò qual p, n' paral giust vn' a? anden inienz. Al cul dla Catlina s' specchia cun l' calz d' vedr.

B. Plin. Saluador, t' arradgh dal cert, fatt in zè. Al dis la caldarina, vna secchia, e vn calcedr.

Salu. A dsi al ver, a n' haueua schiuffi quif, quist'altra dis; Vn pr d' l' Ariost streia vn ch'ha da far al burdell. La dis pur a quist' questa.

B. Plin. Pensa pur: zè ch' alla vegga. O vet t' l' ha intesa. Vn sped d' aroft, la teia da far al bullardel, tiè vn chiù.

Salu. Mò a n' i vdeua qual tittl mi; questa dis; La surella da al penar a Bndett s'al cagnass vna mulla rftia ch' arposa. A n' sò s' a l' hò intesa mi.

B. Plin. S' la dis a quist' a son mi vn Afn. La dis: La scudella da ber al brudett s' al cascass in malatia la Sposa; bab on.

Salu. L' è carta ch' succhia, ofs da zà. Al cancar v' scanna in la gola pr la tofs. Questa n' è ben scritta.

B. Plin. E t' frà ti ch' la liez mal; ved acmod la dis. Al cantar, la scranna, e l' olla pr al tos. Vh buffrlott.

Salu. L' è sta la ghemba d' quì o, ch' m' ha uè pars vn x. A idam vn po a liezr questa, ch' l' è vn poch ingarbaià. L' foss, e al pozz.

B. Plin. L' fass, e l' pezz.

Salu. L'Afa ha i taruo.

B. Plin. I lisnaruo, ch' puost prfundar.

Salu. Quanta spesa è a far vn fraiol.

B. Plin. Quand la Sposa farà vn fiol. Oh giandarott, vuot altr ch' tie vn valin-thom.

Salu. Ma ch' erdiu ch' a sippa, a m' s'imbarbuoia la vista. Dods chiopp d'fraiuo a zulett.

B. Plin. Dods chiopp d' fazzulit.

Salu. Vna cosa cun gl'vngli stort in bearia, e la fazza d' Ruzier dà in peggliofs.

B. Plin. Si l' è vna sola cun quistù. Vna, cassa cun vngli sorta d'biancaria, vn furzier da pagn da dofs.

Salu. Sì, sì pr amor d' qula abrinuadura; hofsù a n' m' aradgarò miga adefs. Gal Tngnazz da sie, cun al cul vliuast.

B. Plin. Sgarbà, al dis: Al tinazz, du vassie cun l' calast.

Salu. A vuoi ben dir a quisi. O questa alla vegh ben a prpuost. Vna putana gobba, e al furfantin cun al bast.

B. Plin. O ch' puost erpar: vuot altr ch' ti hà accolt. Lassa vder. Vna suttana, rebba, e al frattin cun al bust, Mascalon.

Salu. Mò s' a n' m' la lassà, n' m' la tullà a quisi prest d' man. Vna Gallina cun i barbuzal fredda cun al cul ingiauà: N' disla mo quisi questa?

B. Plin. O puost andar in piezz. Giust, la dis a st' mod. Vna galana, cun i brazzal, la fed cun al coll d'ingranà. Vat fà render i quattrin a chi t' ha insegnà.

Salu.

Salu. Mò n' di fissa m' ch' l'iera scritta mal.
Hofs a n'in vuoi sauer più, ch' la s' finis-
fa Barba Plin.

B. Plin. T' hà frezza han d' andar a tur-
uar la Sposa.

B. Smon. Mò n' al roson; và pur vie Sal-
dor. Mò fermat, ch' ijn qui tutt, la Spo-
sa n' pfe più aspttar.

S C E N A V L T I M A.

*Galiez, Brnarda, Grguor, Mingbina, Dra-
thia, Ballin, Saluador, B. Plin,
B. Valen. Ze Lzadra, e B. Smon.*

Gal. **O** Ss ijn qui a drafunar. Vgnè pur
tutt inienz. Vien via la mia
bella Brnarda.

Brn. A son què mi.

Grg. Fatt inienz anca ti Minghina, e fatt
vuder.

Mingb. A son inienz.

Ze Lzad. E ti Drathia fiola mia, cosa stat
a far? Vien pur, ch' l' è qui Saluador.

Dra. Al viegh.

Salu. Sia pur la ben vgnè la mia Sposa, a
son ben què.

Dra. Al m'pias hauen hauè lasi d' aspttar.

Ball. A sen vgnè, ch' a vlen andar tutt a
chà d' Barba Valent a far l' nozz, e a
dscargar al temp.

B. Val. Magara, vgnè pur vie.

Gal. O mi Par; Mò pufar al mond a stà a
quì in s' la vostra.

B. Smon.

B. Smon. T' hà rason ti ch' t' hà vna bella Spofa, e mi andarò all'herba; zà temp fà al tocchiè a mi, adefs al tocca a ti, stà pur allijgrament, fiol mij, fin ch'la vè l'è viua.

Ze Lzad. Mi mè ch' son qui trà vù altr la più vecchia, a vrè l'mij Spuslin ch' anftieffi ascoltar; dau ben d'man tutt' infem: o aqusì: vdì l'mij tos. Ch'm'a frì a chà di vostr Spus, harì al manezz d'qual poch, e d'qu'afsà ch' i frà: quel ch' i Spus mtran in chà, al tuccarà a vù altr'a faral cressr, e calar sgond al vostr buon guern, e la vostra fauiezza; e sou- ra al tutt, ch'al v' sippa arcmandà l'hu- nor, e n' star a traquar cun i homn, e s' qualch' bott al vgnes qualch' n pr drasunaru, e vù vultau in là, e n' i dà fantasia. L'fadigh d'vna chà, a cred' ch' al saut. La bugà a v' la smuiarì trà vù donn. I huomn v'la vgnaran a ditendr, e a sguzlar. E pò vù v'la sugarì a vostr bell'afi. S'a farì pan, i huomn i mt an l'man anca lor. Ch'm'all' hauì fatt ti- uar i v'aidaran a mnar i pastun, a infur- naral, e cauaral pò fuora dal forn l'è poca fadiga. E ch'm' hauì qualch' dis- piafer, o qualch'nuoia, asl'argau cun i vostr Marì. e cuntai vgn'cosa, e pò las- sai far a lor; a sta suoza sempr' a ca- minarì d'accord. Ai freu afsà da dir, mè a n'vuoi più tgniru a tiedi.

Ben. Lassaz pur far a nù.

Mingb. Ch' a faren ben palid.

Drat.

Dra. Ogn' cosa.

B. Plin. A cred c' hora mà l'cos staran appressa d'ben; mi haueua pinsà, ch' l'armor d' stì nozz s' fies a chà mij. Mò da pò ch' Barba Valen t m' la vol tor da la mal, al lassarò far a lù.

B. l'al. Ijn mò stì Tus ch' m' volin hunurar mi a m' cuntent. Mò sauì quel ch' è miei in st' mez, ch' mi vaga a chà cun la Ze Lzadra a mettr in ordn da solur, ch' stì Spus tutt infem fessin vn bel ball pr' allgrezza, a pò vgnir via, ch' a i starò asptand.

Gal. Al dis ben Barba Valent.

Grg. Mi la lod.

Salu. Mi la m' pias.

Ball. O via ch' a vegha.

B. Plin. E Barba Simon, e mi starem a vder, ch' in d' siu Tos?

Brn. Mi n' sò ballar, mò a farò quel ch' a sò.

Mingh. Anca mi.

Dra. E mi tgnarò drì a i' altr.

Gal. Bon, mò a vuoi esser mi al guidon; a vuoi ch' a ballen, e ch' a canten tutt infem in t' vna botta. Grguor, t' agusta quella ch' a cantieuin la cun Batstìn alla scauzaria?

Grg. Sì ch' l' è bella; o via vgn vn pia per man la sò Sposa.

Salu. Alliegrament, sù denni dentr.

Gal. Affirmau vn poch, a vuoi ch' al balla anca lù Barba Plin, e Barba Smon pr' allgreza, in t' vgn mod ogn cosa hà d' andar a guazett.

Grg.

Grg. T' d' al ver, Galiez, ch'a ballan tutt,
ò ngun, ch'in d'fui?

B. Plin. La frè bē bella, ch'in mie, vchiez-
za a fufs' duintà matt, an sò s'a m' burlà
mì, ch'in dit Smon?

B. Smon. Oibò, an stà ben, l'è vergogna,
ballà vù altr, ch'a v' stà miei, ch' sij
raghez.

Brn. A digh ch'a vlen ch'a ballà tramdù,
ch' frà mà, o via, mi Par, fau hunor
vna botta.

Min. L'è al duer, sù, Barba Smon.

Dra. La festa n' frè bella s'a n' i fussi anca
vù, o viè, n' fà mò più prgar.

B. Plin. Al corp ch'a i hò squas d'itt, a bal-
larò vdi, ch'in t' vgn mod pr l' nozz tutt
i vijcch s' arsentin, a i hò ben ballà an-
ca mi la part mij quand a son stà zoun.
O via inienz, ch' per nù n' s' ha da star
d' n' far bell colp: dà zà la man Smon.

B. Smon. Oh Diaul ancuù. O via vètlà
quì. O tuccà via, ch'a v' tgnaren drie
al miei ch'a pren.

B. Plin. Sù, ch'a sen amanuà.



E viua Amor,
 E viua i Spus,
 O Donn, o Tus,
 Ch'fa l'amor.
 Vgnì a vder
 Vn bel piafer,
 Vn bel cantar,
 Vn bel ballar.

Sù mamlell,
 Sù Ragazzam,
 Alzà i gallun
 Ein al Strell,
 E cun al cor
 Al voitr' Amor
 Fai vn inchin,
 Dai vn basin.

Quì la Brnarda,
 È Galiezz
 Ballan vn pezz
 Alla gaiarda;

E la Drathia
 Itijna dria,
 E Saluador,
 Menga, e Grguor.

Tutt al Cman,
 Tutta la zent
 Viegna prsent
 A i furbfun
 D'nù Amrus,
 E Spos, e Spus,
 Ch' i vdran
 D'i man, in man.

L' hora è passà
 Da lassar star
 Al tramballar,
 E andar a chà
 D'barba Valent
 A mnar al dent,
 E starfin lì
 Pr' infin a dì.

I L F I N E.

